

CROCI
— ● ● ●



AQUA

MANUAL

*leggere attentamente la guida all'uso prima dell'utilizzo del prodotto
please read this entire guide before beginning
veuillez lire ce manuel en entier avant de commencer
Bitte lesen Sie die ganze Gebrauchsanleitung aufmerksam durch, ehe Sie beginnen*

2L

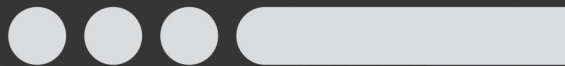


FIG. A

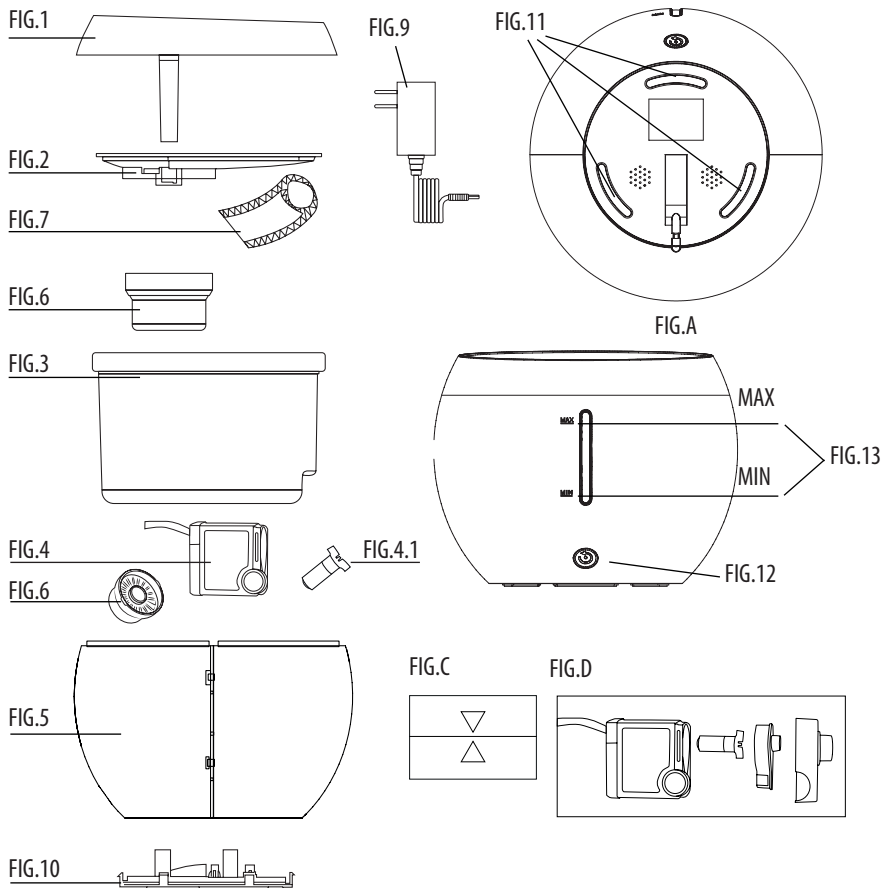


FIG. 1 vassoio superiore - oberes Fach - upper tray - plateau supérieur - bandeja superior - bandeja superior - bovenste lade - πάνω δίσκο - верхний лоток - tava superiora - górna taca

FIG. 2 piano acqua - Wasserboden - water board - plancher d'eau - piso de agua - piso de água - waterbodem - πάτωμα νερού - водный пол - podłoga wody

FIG. 3 contenitore acqua - Wasserbehälter - water storage bucket - réservoir d'eau - contenedor de agua - recipiente de água - waterreservoir - δοχείο νερού - контейнер для воды - recipient de apă - pojemnik na wodę

FIG. 4 pompa - Pumpe - pump - pompe - bomba - bomba - pomp - αντλία - насос - помпа - pompa

FIG. 4.1 girante - Schaufelrad - impeller - roue - impulsor - impulsor - impeller - στροφέριο - крыльчатка - rotor - wirnik

FIG. 5 Corpo centrale - Zentraler Körper - main body - Corps central - Cuerpo central - Órgão central - Centrale instantie - Κεντρικό σώμα - Центральное тело - Corpul central - Cialo centralne

FIG. 6 filtro 4 stadii - 4-stufiger Filter - 4 stadium filter - Filtre à 4 étages - Filtro de 4 etapas - Filtro de 4 estágios - 4-traps filter - Φίλτρο 4 σταδίων - 4-х ступенчатый фильтр - Filtru in 4 etape - 4-stopniowy filtr

FIG. 7 prefiltro - Vorfilter - prefilter - préfiltre - prefiltro - pré-filtro - voorfilter - προφίλτρο - предварительный фильтр - prefiltru - filtr wstępny

FIG. 9 adattatore DC12V - DC12V Adapter - DC12V adaptor - Adaptateur DC12V - Adaptador DC12V - Adaptador DC12V - DC12V-adapter - Αντάπτορας DC12V - Адаптер DC12V - Adaptor DC12V - Adapter DC12V

FIG. 10 base - Basis - base - base - base - base - βάση - основа - bază - podstawa

FIG. 11 piedini antiscivolo - rutschfeste FüÙe - no sleep feet - pieds antidérapants - pies antideslizantes - pies antideslizantes - αντλιοθητικά πόδια - нескользящие ножки - picioare care nu alunecă - antypoślizgowe stopy

FIG. 12 pulsante - Taste - button - bouton - botón - botão - кноп - κουμπιέ - кнопка - buton - przycisk

FIG. 13 Indicatore livello acqua - Wasserstandsanzeige - Water level indicator - Indicateur de niveau d'eau - Indicador de nivel de agua - Indicador de nivel de água - Watermiveau-indicator - Ενδείξη στάθμης νερού - Индикатор уровня воды - Indicatorul nivelului apei - Wskaźnik poziomu wody

FIG. B

FIG. B/1

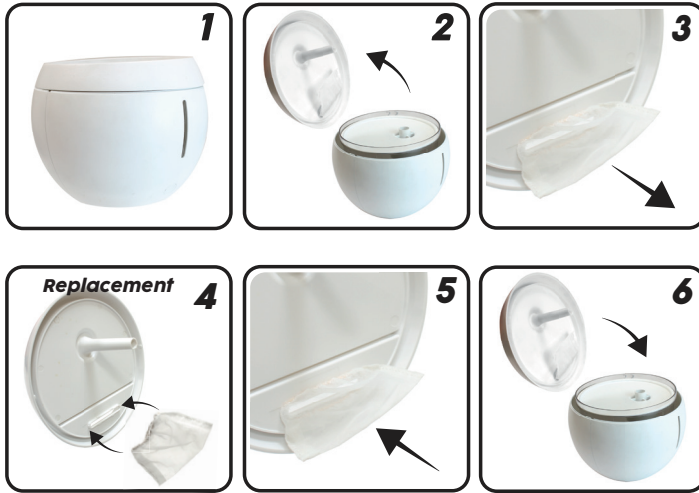
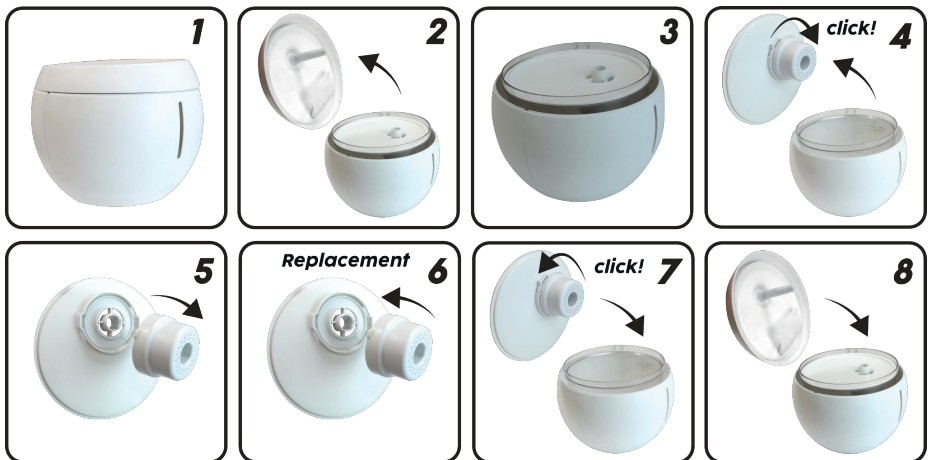


FIG. B/2



AVVERTENZE: Nell'utilizzare dispositivi elettrici, è necessario seguire sempre le precauzioni di base di sicurezza per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche e/o lesioni alle persone, incluse le seguenti:

- Per ridurre il rischio di lesioni, è necessaria una stretta sorveglianza quando l'apparecchio viene utilizzato in presenza di bambini.
- Per evitare scosse elettriche, non introdurre il cavo di alimentazione elettrica o la spina in acqua o altri liquidi.
- Non utilizzare all'aperto. SOLO PER USO DOMESTICO INTERNO.
- Non tirare il cavo di alimentazione elettrica per rimuovere la spina da una presa elettrica. Per rimuovere la spina, afferrare la spina stessa, non il cavo di alimentazione elettrica.
- Non utilizzare mai un apparecchio se il cavo di alimentazione elettrica o la spina sono danneggiati, se non funziona correttamente o se è stato danneggiato.
- In caso di apparecchio portatile, per ridurre il rischio di scosse elettriche, non collocarlo o conservarlo in un luogo dal quale potrebbe cadere o essere tirato nella vasca da bagno o nel lavandino.
- Staccare sempre la spina quando l'apparecchio non è in uso, prima di aggiungere o rimuovere delle parti e prima della pulizia.
- Non utilizzare un apparecchio per scopi diversi da quelli previsti.
- Se la spina di questo dispositivo si bagna, disinserire l'elettricità diretta a quella presa elettrica. Non tentare di staccare la spina.
- Esaminare questo apparecchio dopo l'installazione. Non inserire la spina nella presa di corrente se il cavo di alimentazione elettrica o la spina sono bagnati.

ATTENZIONE

- Impedire agli animali domestici di mordere o inghiottire i componenti. Se si ritiene che il cavo di alimentazione elettrica sia esposto a rischi, proteggerlo con una canalina di plastica dura, acquistabile in qualsiasi negozio di ferramenta.
- I componenti in plastica della fontana per animali domestici sono BPA-FREE (non contengono bisfenolo A). Tuttavia, è stato riscontrato che alcuni animali sono sensibili ai contenitori in plastica per cibo e acqua. Se l'animale mostra segni di reazione allergica alla plastica, interrompere l'uso e consultare il veterinario.
- Mantenere in posizione orizzontale per evitare malfunzionamenti o perdite di acqua. Il fondo e il cavo devono sempre essere mantenuti all'asciutto

AVVISO

- Non tentare di riparare la pompa.
- Per evitare che la spina e la presa elettrica si bagnino, dovrebbero essere sempre al di sopra del livello a cui si trova la fontana per animali domestici.
- Se è necessario utilizzare un cavo di prolunga, verificare che la potenza nominale del cavo sia corretta.
- L'utilizzo elettrico di questo apparecchio è 4 watt.
- L'uso di accessori non raccomandati o non venduti dal produttore può causare una condizione di pericolo. Non modificare l'apparecchio.
- Leggere e osservare tutte le importanti informazioni riportate sul dispositivo e nella confezione.
- Per la pulizia dei filtri non usare mai acqua saponata, perché i residui di sapone penetrano nei filtri e non possono essere rimossi. Usare solo acqua.
- Utilizzare solo i filtri di ricambio autorizzati CROCI e compatibili con il modello di fontana. L'utilizzo di filtri non autorizzati può invalidare la garanzia

CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI

INTRODUZIONE e CARATTERISTICHE GENERALI

Fontana per animali domestici, alimentare a bassa tensione, sicuro e affidabile. Dotata di indicatore TDS* che monitora la qualità dell'acqua secondo lo standard preimpostato di bevibilità dell'acqua (0-599 ppm/l). Indicatore luce a 4 colori: rossa lampeggiante (livello dell'acqua insufficiente), arancione (qualità dell'acqua non conforme allo standard), bianca (livello dell'acqua e qualità sufficienti), bianca lampeggiante (sostituire il filtro).

Semplice da installare e facile da pulire. Il doppio sistema di filtraggio consente di catturare peli e impurità grossolane nell'apposito sacchetto evitando possibili ostruzioni della pompa. Il filtro multi stadio elimina cloro, metalli pesanti e cattivi odori.

*Il TDS è la quantità totale degli ioni presenti in un determinato volume di acqua compresi i metalli pesanti (rame, piombo, ecc) che viene espresso in ppm (parti per milione). Il suo valore è direttamente correlato alla qualità dell'acqua. Maggiore sarà il suo valore e minore sarà la qualità dell'acqua. Per una buona qualità di acqua non si dovrebbero superare i 599 ppm/l.

ISTRUZIONI DI FUNZIONAMENTO

IMPORTANTE: NON FARE FUNZIONARE A SECCO - ESCLUSIVAMENTE PER USO IN AMBIENTI CHIUSI.

NOTA: sciacquare tutte le parti che compongono la fontana per animali domestici tranne le parti elettriche, con acqua tiepida prima di metterla in funzione. In questo modo verrà rimossa la polvere che rimane nel sistema durante il processo di produzione.

1. Rimuovere con cautela tutti i componenti della fontana per animali domestici dalla confezione e metterli da parte prima del montaggio.
2. Come per tutti gli apparecchi elettrici, prima dell'uso controllare che il cavo di alimentazione elettrico sia integro.
3. Sciacquare accuratamente prefiltro e filtro per eliminare ogni traccia di polvere di carbone. L'eventuale polvere è innocua, anche se rilasciata nell'acqua non costituisce pericolo per l'animale. Non utilizzare mai acqua saponata perché i residui di sapone possono penetrare nei filtri e non possono essere rimossi.
4. Rimuovere il vassoio superiore (fig. 1) e il piano acqua (fig. 2) e metterli da parte
5. Estrarre il contenitore dell'acqua (fig. 3), sciacquarlo quindi riempirlo di acqua, non superare il livello massimo indicato (fig. A)
6. Connettere lo spinotto alla base del corpo centrale e assicurarsi di incastrare il filo vicino allo spinotto nelle apposite guide.
7. Montare il prefiltro (vedi fig. B/1) e il filtro multistadio (vedi fig. B/2), riposizionare il corpo centrale, il vassoio superiore e il piano acqua nel loro alloggiamento.
8. Assicurarsi di far combaciare il vassoio superiore e il piano acqua: le due frecce devono essere allineate (fig. C). Assicurarsi che il piano superiore della fontana sia ben chiuso prima di metterla in funzione.
9. posizionare la fontana nel posto preposto. Prima di connetterla assicurarsi che il cavo di alimentazione e le mani siano asciutte. Connettere la spina alla corrente. La fontana inizierà a funzionare autonomamente

NOTE

Non prendere l'intera fontana per animali domestici afferrandola dal vassoio superiore. Prendere la fontana per animali domestici ponendo entrambe le mani al di sotto della base e stringere la presa sulle pareti laterali per mantenerla in modo robusto. Importante: per proteggere il pavimento utilizzare sempre un tappetino protettivo come uno strofinaccio oppure una protezione impermeabile. Questo accorgimento aiuterà a proteggere il pavimento dagli schizzi e dalle fuoriuscite d'acqua provocati dall'animale domestico.

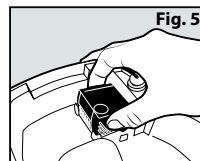
MANUTENZIONE

IMPORTANTE: La pulizia ordinaria e straordinaria della fontana è indispensabile per il corretto funzionamento dell'apparecchio. Tutte le operazioni di pulizia sotto indicate devono essere effettuate ad apparecchio sconnesso dalla corrente.

MANUTENZIONE ORDINARIA (SUGGERITA 1 volta a settimana)

POMPA

la manutenzione della pompa è consigliata una volta per settimana per impedire che il calcare o eventuali residui possano ridurre il flusso dell'acqua. Aprire la fontana, estrarre il vassoio superiore e il piano acqua, svuotare il serbatoio dell'acqua. Sconnettere lo spinotto che collega la pompa al trasformatore ruotando la ghiera. Estrarre la pompa dal suo alloggiamento (FIG 5), questa operazione potrebbe richiedere una certa forza fino al distacco delle ventose. Rimuovere la mascherina anteriore (potrebbe essere necessario inserire un'unghia nel cordolo della mascherina per estrarla), la piastra di ingresso e la girante. Sciacquare tutti i componenti sotto l'acqua corrente e pulire il vano della girante. Rimontare tutte le componenti della pompa.



PREFILTRO

Sciacquare il prefiltro sotto l'acqua corrente per rimuovere ogni traccia di impurità e peli. Quindi rimontarlo come mostrato in fig. B/1

PULIZIA DEI COMPONENTI

Estrarre il vano dell'acqua (fig.2) e lavarlo a mano sotto l'acqua corrente. Utilizzare solo detersivo per piatti e spugne non abrasive. Assicurarsi di aver rimosso ogni traccia di detersivo prima di rimettere la fontana in funzione.

MANUTENZIONE STRAORDINARIA - INDICATORI

Luce rossa lampeggiante livello dell'acqua insufficiente, aggiungere acqua nell'apposito contenitore (fig. 3). Importante: l'aggiunta dell'acqua va effettuata a spina sconnessa riempiendo direttamente l'apposito contenitore. In caso di livello sotto il minimo accettabile la pompa smette di funzionare automaticamente. Una volta aggiunta l'acqua premere il pulsante (FIG.12), la fontana riprenderà a funzionare.

Luce bianca lampeggiante cambiare il filtro 4 stadi come mostrato in fig. B/2. Sciacquare il nuovo filtro sotto l'acqua prima di alloggiarlo. La sostituzione ordinaria del filtro è ogni 90 giorni. Una volta sostituito il filtro premere il pulsante (FIG.12) per 3 secondi, la luce bianca lampeggiante per 2 sec. indica che la sostituzione del filtro è andata a buon fine

Luce arancione livello TDS fuori standard, sostituire l'acqua dopo aver effettuato le operazioni di pulizia del contenitore (fig. 3)

NOTE: la pompa e il trasformatore sono disponibili come ricambi e sono vendute separatamente, per acquistarle rivolgersi al punto vendita o contattare CROCI SPA per conoscere il rivenditore più vicino.

LA FONTANA PER ANIMALI DOMESTICI E L'AMBIENTE

Se vivete in un ambiente umido e avete problemi di muffa o di alghe, immergete tutti i componenti della fontana, tranne le parti elettriche, in una soluzione diluita di aceto (20% di aceto bianco e 80% di acqua) per 10 minuti dopo la normale pulizia. Versare inoltre la soluzione di aceto diluita nella cavità del motore della pompa. Nel caso l'acqua che si utilizza presenti elevata durezza, è possibile che si formino sulla pompa o dentro di essa piccoli depositi minerali bianchi. Ciò può essere causa di problemi per quanto riguarda la rotazione corretta della girante. Per evitare di danneggiare o di dover sostituire la pompa, adottare le seguenti precauzioni:

- Pulire la pompa con maggior frequenza.
- Pulire la pompa settimanalmente con una soluzione di aceto diluita.
- Utilizzare acqua minerale imbottigliata e non acqua di rubinetto.

CONSIGLI

- Una volta posto di fronte alla fontana per animali domestici, l'animale potrebbe mostrarsi prudente e sospettoso rispetto a questo nuovo e non usuale oggetto. Dopo aver messo in funzione la fontana per animali domestici, è bene consentire al proprio animale domestico di adattarsi alla sua presenza con i suoi ritmi. Alcuni animali potrebbero impiegare vari giorni o anche di più per iniziare a usare la fontana, mentre altri inizieranno subito.
- L'animale domestico potrebbe preferire che la fontana venga posizionata lontana dalla zona dove di solito mangia. Provare dunque a posizionarla in una zona diversa della cucina oppure in un bagno o in una stanza di servizio.

IDENTIFICAZIONE E RISOLUZIONE DEI GUASTI:

Le risposte a queste domande possono aiutare l'utente a risolvere la maggior parte dei problemi che potrebbero presentarsi usando la Fontana per animali domestici. Se non fossero sufficienti, contattate il nostro customer care.

La pompa non funziona oppure l'acqua non fluisce più come una volta.

- assicurarsi che l'indicatore rosso lampeggiante che indica l'insufficienza dell'acqua non sia visibile. In caso di luce rossa lampeggiante la pompa smette autonomamente di funzionare, aggiungere acqua.
- In assenza di una pulizia regolare, la pompa e il prefiltro potrebbero ostruirsi a causa dei peli degli animali e dei residui di cibo. La pompa e il prefiltro dovrebbero essere puliti ogni settimana per garantire il corretto funzionamento.
- Assicurarsi che la fontana sia posta su un piano orizzontale e non abbia sotto elementi che possano alterarne la stabilità

La fontana per animali domestici sembra avere una patina scivolosa.

- Se più di un animale domestico utilizza la fontana, l'aspetto scivoloso potrebbe essere causato dalla saliva degli animali. Per evitare l'inconveniente, cambiare l'acqua e pulire la fontana per animali domestici più frequentemente.
- Assicurarsi di risciacquare abbondantemente le parti che compongono la fontana per animali domestici. I residui di sapone possono causare la patina scivolosa.

La fontana per animali domestici sembra sporca anche dopo averla pulita.

- Se nella fontana per animali domestici è presente una sostanza bianca e gessosa è possibile che si tratti di un accumulo di depositi minerali a causa della durezza dell'acqua. Per rimuovere questi depositi pulire le parti che compongono la fontana con una soluzione di acqua per l'80% e di aceto per il 20%. Successivamente risciacquare abbondantemente tutte le parti. Utilizzare acqua filtrata o demineralizzata invece dell'acqua del rubinetto che risulta essere più dura.

GARANZIA: Questo prodotto è garantito per un periodo di 24 mesi dalla data di acquisto da difetti di materiale o lavorazione. Il certificato di garanzia dev'essere compilato in ogni sua parte dal rivenditore e dovrà accompagnare l'apparecchio nel caso in cui venga estituito per la riparazione. La garanzia consiste nella sostituzione delle parti difettose. Questa garanzia non è valida in caso di uso improprio dell'apparecchio, né risponde di danni causati da manomissione o negligenza da parte dell'acquirente. Per il servizio in garanzia, ritornare l'apparecchio insieme alla ricevuta d'acquisto o equivalente, con una descrizione dettagliata del problema. Sono escluse da garanzia tutte le parti soggetti ad usura.

- La Ditta produttrice si assume l'impegno di sostituire a propria discrezione le parti mal funzionanti o di errata fabbricazione, solo dopo un accurato controllo e riscontro di cattiva costruzione.
- Durante il periodo di garanzia i prodotti sostituiti diventano di proprietà del produttore.
- Di questa garanzia può beneficiare solamente l'acquirente originale che abbia rispettato le indicazioni di normale manutenzione contenute nel manuale. La nostra responsabilità sulla garanzia scade nel momento in cui il proprietario originale ceda la proprietà del prodotto, oppure siano state apportate modifiche allo stesso.
- Il prodotto (o la parte difettosa) devono essere consegnati alla Ditta produttrice per la sostituzione; in caso contrario la parte sostituita verrà addebitata all'acquirente.

IL MANCATO RISPETTO DELLE MODALITÀ DI INTERVENTO ED USO DELL'APPARECCHIATURA DESCRITTE NELLA PRESENTE DOCUMENTAZIONE (MANUALE DI USO E MANUTENZIONE E MANUALI ALLEGATI) COMPORTA IL DECADIMENTO DEI TERMINI DI GARANZIA. IN CASO DI ROTTURA ANCHE DI PICCOLE PARTI SOSTITUIRE IL PRODOTTO. MATERIALE: PLASTICA, METALLO, MAETRILE SINTETICO
RICICLAGGIO: L'apparecchio è contrassegnato con l'apposito simbolo che indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici al termine del ciclo di vita ma tramite separata raccolta differenziata relative alle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Per evitare danni all'ambiente o alla salute causati da un inadeguato smaltimento dei rifiuti, si invita l'acquirente a separare questo apparecchio da altri tipi di rifiuti e di riciclarlo in maniera responsabile per favorire il riutilizzo delle risorse materiali. Gli utenti domestici potranno riconsegnare l'apparecchio al rivenditore al momento dell'acquisto di un nuovo apparecchio di tipo equivalente in ragione di uno a uno, o contattare l'ufficio locale preposto per tutte le informazioni relative alla raccolta differenziata e al riciclaggio per questo tipo di prodotto. Gli utenti aziendali non devono smaltire questo apparecchio unitamente ai rifiuti commerciali ma tramite sistema di raccolta differenziata compatibile con la direttiva europea 2002/96/EC. Lo smaltimento non conforme alle vigenti normative è punito con sanzioni amministrative come da vigente legge.

WARNUNG: Bei der Verwendung von elektrischen Geräten sollten stets grundlegende Sicherheitsmaßnahmen ergriffen werden, um das Risiko von Feuer, Stromschlag und/oder Körperverletzungen zu reduzieren, einschließlich der folgenden Maßnahmen: • Um das Risiko einer Verletzung zu reduzieren, ist die strenge Überwachung bei Verwendung des Geräts durch oder in der Nähe von Kindern erforderlich. • Zum Schutz vor Stromschlag das elektrische Netzkabel oder den Stecker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. • Nicht im Freien verwenden. **NUR ZUR VERWENDUNG IN INNENRÄUMEN.** • Nicht am Netzkabel ziehen, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Zum Herausziehen des Steckers den Stecker greifen, nicht das Netzkabel. • Das Gerät nicht verwenden, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt ist oder wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder beschädigt ist. Wenden Sie sich für weitere Anweisungen umgehend an das Kundendienst. • Für tragbare Geräte – Um das Risiko eines Stromschlags zu reduzieren, platzieren oder lagern Sie das Gerät nicht an einem Ort, wo es in eine Badewanne oder ein Waschbecken fallen oder gestoßen werden kann. • Trennen Sie das Gerät stets vom Strom, wenn es nicht in Gebrauch ist, bevor Sie Komponenten anbringen oder entfernen und bevor Sie es reinigen. • Verwenden Sie das Gerät nur gemäß seines Verwendungszwecks. • Wenn der Stecker dieses Geräts nass wird, schalten Sie die Sicherung des Stromkreises aus, zu dem die betroffene Steckdose gehört. Versuchen Sie nicht, den Stecker zuvor zu ziehen. • Überprüfen Sie das Gerät nach der Installation. Schließen Sie es nicht an eine Steckdose an, wenn sich Wasser am Netzkabel oder am Stecker befindet.

VORSICHT: Achten Sie darauf, daß die Haustiere an keinem der Teile nagen oder sie verschlucken. Wenn Sie Bedenken bezüglich des Netzkabels haben, kaufen Sie eine Kabelführung (harter Plastikschutz). • Die Kunststoffbestandteile des Trinkbrunnens sind BPA-FREI. Manche Tiere reagieren jedoch empfindlich auf Fressnapfe und Wasserbehälter aus Kunststoff. Falls Ihr Haustier Zeichen einer allergischen Reaktion auf die Kunststoffe aufweist, erst wieder verwenden, wenn Sie mit Ihrem Tierarzt konsultiert haben

Halten Sie die Wasserspender waagrecht, um Fehlfunktionen oder Wasserlecks zu vermeiden. Der Boden und das Kabel müssen immer trocken gehalten werden
HINWEIS: • Versuchen Sie nicht, die Pumpe zu reparieren. • Um das Risiko zu vermeiden, daß der Stecker oder die Steckdose nass werden, sollte sich die Steckdose stets oberhalb der Höhe des Trinkbrunnens befinden. • Falls ein Verlängerungskabel erforderlich ist, verwenden Sie nur zertifizierte Verlängerungskabel. • Die elektrische Leistung dieses Geräts beträgt 4 Watt. • Aufsätze, die vom Hersteller nicht empfohlen oder verkauft werden, können zu unsicheren Betriebsbedingungen führen. Nehmen Sie keine Veränderungen am Gerät vor. • Lesen und berücksichtigen Sie alle wichtigen an dem Gerät und an der Verpackung aufgestellten Hinweise. • Waschen Sie die Filter niemals mit Seifenwasser, da Seifenrückstände in die Filter gelangen und nicht wieder entfernt werden können. Spülen Sie die Filter nur mit Wasser. • Verwenden Sie nur autorisierte Marken-Ersatzfilter von Croci. Die Verwendung nicht autorisierter Filter kann zum Verlust der Garantie führen.

BITTE BEWAHREN SIE DIESE GEBRAUCHSANWEISUNG AUF EINFÜHRUNG und ALLGEMEINE MERKMALE

Trinkbrunnen, Niederspannungsnetzteil, sicher und zuverlässig. Ausgestattet mit einem TDS *-Anzeige, die die Wasserqualität gemäß dem voreingestellten Wassertrinkbarkeitsstandard (0 ~ 599 ppm/l) überwacht. 4-farbige Leuchtanzeige: rot blinkende (unzureichender Wasserstand), orange (Wasserqualität entspricht nicht dem Standard), weißes Licht (Wasserstand und Wasserqualität sind ausreichend), weiß blinkend (Filter muss ausgetauscht werden). Einfach zu installieren und leicht zu reinigen. Das Doppelfiltersystem ermöglicht das Auffangen von Haustierfellen und Verunreinigungen in den entsprechenden Beuteln, wodurch mögliche Verstopfungen der Pumpe vermieden werden. Der mehrstufige Filter beseitigt Chlor, Schwermetalle und üble Gerüche.

* TDS ist die Gesamtmenge an Ionen in einem Wasservolumen einschließlich Schwermetallen (Kupfer, Blei usw.), ausgedrückt in ppm (Teile per Million). Sein Wert steht in direktem Zusammenhang mit der Wasserqualität. Je höher der TDS-Wert ist, desto niedriger ist die Wasserqualität. Für eine gute Wasserqualität sollte 599 ppm/l nicht überschritten werden."

Bedienungsanleitung

Wichtig: **NICHT UNGEFÜLLT BETREIBEN - NUR ZUR VERWENDUNG IN INNENRÄUMEN.**

Der Trinkbrunnen wird montiert und gebrauchsfertig geliefert.

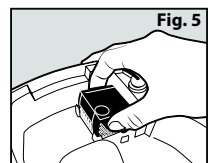
Hinweis: Vor Inbetriebnahme des Trinkbrunnens alle Teile des Trinkbrunnens mit warmem Wasser abspülen, um das System von Staub und Rückständen vom Herstellungsprozess zu reinigen.

1. Nehmen Sie vorsichtig alle Bestandteile des Trinkbrunnens aus der Verpackung und legen Sie sie vor dem Zusammenbau zur Seite.
2. Überprüfen Sie wie bei allen elektrischen Geräten vor Gebrauch das Netzkabel auf Risse oder Beschädigungen.
3. Spülen Sie den Vorfilter und den Filter gründlich unter kaltem Wasser aus, bevor Sie ihn in den Trinkbrunnen legen. Dadurch wird loser Holzkohlenstaub entfernt, der harmlos ist. Während der Lebensdauer des Kohlefilters kann eine geringe Menge an Holzkohlenstaub freigesetzt werden. Dies ist normal und nicht schädlich für Ihr Haustier. Waschen Sie die Filter niemals mit Seifenwasser, da die Seifenreste in die Filter eindringen und nicht entfernt werden können. Spülen Sie die Filter nur mit Wasser. 4. Entfernen Sie die obere Schale (Abb. 1) und die Wasserplatte (Abb. 2) und legen Sie sie beiseite.
5. Entfernen Sie den Wasserspeicher, spülen Sie ihn aus und füllen Sie ihn mit Wasser auf. Überschreiten Sie nicht den max. angezeigten Stand (Abb. A)
6. Verbinden Sie die Buchse mit dem Hauptgehäuse und achten Sie darauf, das Kabel in die Schienen einzuführen.
7. Setzen Sie den Vorfilter (Abb. B/1) und den mehrstufigen Filter (Abb. B/2) zusammen. Stellen Sie den Wasserspeicher, die obere Schale und die Wasserplatte in ihre Positionen.
8. Achten Sie darauf, dass die obere Schale und die Wasserbohrfläche übereinstimmen: Die beiden Pfeile müssen aufeinander ausgerichtet sein (Abb. C). Stellen Sie sicher, dass die obere Ebene des Brunnens fest verschlossen ist, bevor Sie ihn in Betrieb nehmen.
9. Platzieren Sie den Brunnen an der richtigen Stelle. Stellen Sie vor dem Anschließen sicher, dass das Netzkabel und die Hände trocken sind. Das Gerät mit dem Netzstrom verbinden. Der Brunnen fängt an, unabhängig von funktionieren Heben Sie den vollen Trinkbrunnen nicht am Gehäuse hoch. Heben Sie den Trinkbrunnen nur hoch, indem Sie mit beiden Händen unter die Basis des Trinkbrunnens greifen und die Seitenwände festhalten. Wichtig: Bitte legen Sie ein Handtuch oder eine Matte unter, um Wasserspritzer auf Ihrem Boden zu vermeiden. Dadurch wird Ihr Boden vor Spritzern oder Verschütten durch Ihr Haustier geschützt. Wartung

ORDENTLICHE WARTUNG (EINMAL PRO WOCHE EMPFOHLEN)

PUMPE

Die Wartung der Pumpe wird einmal wöchentlich empfohlen, um zu verhindern, dass Kalkablagerungen oder Rückstände den Wasserdurchfluss beeinträchtigen. Öffnen Sie den Brunnen, entfernen Sie die obere Schale und die Wasserplatte, leeren Sie den Wassertank. Den Stecker, der die Pumpe mit dem Transformator verbindet, durch Drehen der Ringmutter abziehen. Nehmen Sie die Pumpe aus dem Gehäuse (BILD 5). Dieser Vorgang erfordert möglicherweise etwas Kraft, bis sich die Saugnapfe lösen. Entfernen Sie die vordere Maske (möglicherweise müssen Sie einen Fingerringel in den Rand der Maske einführen, um sie zu entfernen), die Eintrittsplatte und das Laufrad. Spülen Sie alle Komponenten unter fließendem Wasser ab und reinigen Sie das Laufrad. Alle Pumpenkomponenten wieder zusammenbauen.



VORFILTER

Den Vorfilter unter fließendem Wasser abspülen, um alle Spuren von Verunreinigungen und Haustierfell zu entfernen. Bauen Sie es dann wieder zusammen, wie in Abb. B/1

REINIGUNG DER KOMponentEN

Entfernen Sie den Wasserspeicher (Abb.2) und waschen Sie ihn von Hand unter fließendem Wasser. Verwenden Sie nur Spülmittel für Geschirr und nicht scheuernde Schwämme. Stellen Sie sicher, dass Sie alle Reinigungsmittelpuren entfernt haben, bevor Sie den Brunnen wieder in Betrieb nehmen.
AUBERGEWÖHNLICHE WARTUNG - ANZEIGEN

Rotes Licht blinkt: Wassermangel, füllen Sie Wasser in den entsprechenden Speicher (Abb. 3). Wichtig: Die Zugabe von Wasser sollte bei entferntem Stecker und vorzugsweise durch direktes Befüllen des entsprechenden Behälters erfolgen. Füllen Sie das Wasser direkt aus der oberen Schale, liegt der Füllstand unter dem akzeptablen Minimum, stoppt die Pumpe automatisch. Sobald das Wasser hinzugefügt wurde, drücken Sie die Taste (ABB. 12), um den Brunnen wieder in Betrieb zu setzen.

Blinkendes weißes Licht: Wechseln Sie den mehrstufigen Filter wie in Abb. B/2. Spülen Sie den neuen Filter unter Wasser aus, bevor Sie ihn einsetzen. Der normale Filterwechsel erfolgt alle 90 Tage. Sobald der Filter ausgetauscht wurde, drücken Sie die Taste (ABB. 12) 3 Sekunden lang. Das weiße Licht blinkt 2 Sekunden lang und zeigt an, dass der Filterwechsel erfolgreich war.

Oranges Licht: Der TDS-Stand entspricht nicht dem Standard. Ersetzen Sie das Wasser nach dem Reinigen den Speicher (Abb. 3).

HINWEIS: Die Pumpe und der Transformator sind als Ersatzteile erhältlich und werden separat verkauft; um sie zu kaufen, wenden Sie sich an CROCI SPA, um den nächstgelegenen Einzelhändler zu finden.

Allgemeine Hinweise

-Wenn Sie Ihrem Haustier den Trinkbrunnen vorstellen, kann es sein, dass es zunächst zurückhaltend auf diesen neuen und ungewöhnlichen Gegenstand reagiert. Nachdem Sie Ihren Trinkbrunnen in Betrieb genommen haben, lassen Sie Ihrem Haustier einfach Zeit, sich daran zu gewöhnen. Bei manchen Haustieren dauert es mehrere Tage oder länger, bis sie anfangen, ihn zu nutzen, während andere ihn sofort nutzen.

-Ihrem Haustier ist es vielleicht lieber, wenn der Trinkbrunnen von seiner normalen Futterstelle entfernt aufgestellt wird. Versuchen Sie, ihn an einer anderen Stelle aufzustellen, wie an einer anderen Stelle in der Küche oder in einem Badezimmer oder Hauswirtschaftsraum."

"IDENTIFIZIERUNG UND FEHLERBEHEBUNG:

Die Antworten auf diese Fragen können Ihnen helfen, die meisten Probleme zu lösen, die bei der Verwendung des Trinkbrunnens auftreten können. Sollte dies nicht der Fall sein, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Pumpe funktioniert nicht oder Wasser fließt nicht mehr wie früher.

- Stellen Sie sicher, dass die blinkende rote Anzeige, die unzureichend Wasser anzeigt, nicht sichtbar ist. Wenn ein rotes Blinklicht aufleuchtet, stoppt die Pumpe automatisch; Wasser zugeben.
- Ohne regelmäßige Reinigung können sich Pumpe und Vorfilter aufgrund von Tierfellen und Speiseresten verstopfen.
- Pumpe und Vorfilter sollten wöchentlich gereinigt werden, um einen ordnungsgemäßen Betrieb zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass der Trinkbrunnen auf einer horizontalen Ebene steht und keine Unterelemente aufweist, die seine Stabilität beeinträchtigen könnten.

Der Trinkbrunnen scheint eine rutschige Patina zu haben.

- Wenn mehr als ein Haustier den Trinkbrunnen benutzt, kann das rutschige Aussehen durch den Speichel der Tiere verursacht werden. Um Unannehmlichkeiten zu vermeiden, wechseln Sie das Wasser und reinigen Sie den Trinkbrunnen häufiger.
- Achten Sie darauf, die Teile, aus denen der Trinkbrunnen besteht, gründlich zu spülen. Seifenreste können zu einer rutschigen Patina führen.

Der Trinkbrunnen scheint auch nach dem Reinigen verschmutzt zu sein.

- Befindet sich im Trinkbrunnen eine weiße Kreidesubstanz, kann sich in Ihrem Trinkbrunnen eine Mineralablagerung aus hartem Wasser gebildet haben. Um diese Ablagerungen zu entfernen, reinigen Sie die Trinkbrunnenteile mit einer 80% igen Wasser- und 20% igen Essiglösung. Spülen Sie anschließend alle Teile gründlich aus. Verwenden Sie gefiltertes oder gereinigtes Wasser anstelle von hartem Leitungswasser, um dies zu verhindern.

GARANTIE: Für dieses Produkt wird eine Garantie auf Material- oder Verarbeitungsfehler von 24 Monaten ab Kaufdatum gewährleistet. Das Garantiezertifikat muss vom Händler vollständig ausgefüllt und dem Gerät bei der Rücksendung zur Reparatur beigelegt werden. Die Garantie umfasst den Austausch von defekten Teilen. Bei unsachgemäßer Verwendung des Gerätes oder für Schäden, die durch Manipulation oder Fahrlässigkeit des Verkäufers verursacht wurden, gilt diese Garantie nicht. Für Garantieleistungen senden Sie das Gerät zusammen mit dem Kaufbeleg oder gleichwertigem und einer detaillierten Beschreibung des Problems zurück. Alle Verschleißteile sind von der Garantie ausgeschlossen. Der Hersteller verpflichtet sich, die fehlerhaften oder falsch gefertigten Teile erst nach einer sorgfältigen Überprüfung und Ermittlung der schlechten Herstellung nach eigenem Ermessen zu ersetzen.

• Bei irrtümlicher Verwendung der Garantiebedingungen gehen die Transport – und/oder Speditionskosten immer zulasten des Käufers. Während der Garantiezeit werden die ausgetauschten Produkte Eigentum des Herstellers. Von dieser Garantie kann nur der ursprüngliche Käufer profitieren, der die Anweisungen der ordnungsgemäßen Wartung gemäß Handbuch befolgt hat. Unsere Gewährleistungspflicht erlischt, sobald der ursprüngliche Besitzer das Eigentum am Produkt abtritt, oder Änderungen daran vorgenommen worden sind. • Das Produktteil des defekten Produktes muss dem Hersteller zum Austausch geliefert werden; andernfalls wird das Ersatzteil dem Käufer belastet.

DAS NICHTINHALTEN DER EINGRIFFSARTEN UND DER HANDHABUNG DES BELEUCHTUNGSGERÄTES FÜR AQUARIEN, WIE SIE IN DIESEM HANDBUCH BESCHRIEBEN WERDEN (GEBRAUCHS- UND WARTUNGSANWEISUNG), HAT DEN VERFALL DER GARANTIEBEDINGUNGEN ZUR FOLGE. Wenn auch kleine Teile kaputt gehen, tauschen Sie das Produkt aus. Wenn Teile des Produkts verschluckt werden, wenden Sie sich an Ihren Tierarzt.

RECYCLING

Das Gerät ist mit dem entsprechenden Symbol gekennzeichnet, das darauf hinweist, dass das Produkt am Ende seines Lebenszyklus nicht zusammen mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf, sondern durch getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronikgeräten entsorgt werden muss. Um Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch unsachgemäße Entsorgung zu vermeiden, wird der Käufer aufgefordert, dieses Gerät von anderen Abfallarten zu trennen und verantwortungsbewusst zu entsorgen, um die Wiederverwendung von Reststoffen zu ermöglichen. Private Anwender sollten die zuständige örtliche Behörde für Recycling kontaktieren, um alle Informationen zum Thema Recycling und Recycling für diese Art von Produkten zu erhalten. Gewerbliche Nutzer dürfen dieses Gerät nicht zusammen mit Gewerbeabfällen entsorgen, sondern über ein separates Sammelsystem, das mit der europäischen Richtlinie 2002/96 / EG kompatibel ist. Die Entsorgung, die nicht den geltenden Vorschriften entspricht, ist strafbar.

WARNING: When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and/or injury to persons, including the following: - To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when an appliance is used by or near children. - To protect against electric shock, do not place electrical Power Cord or plug in water or other liquids. - Do not use outdoors. FOR INDOOR HOUSEHOLD USE ONLY. - Do not pull on the electrical Power Cord to remove the plug from the electrical outlet. To unplug, grasp the plug, not the electrical Power Cord. - Do not operate any appliance if it has a damaged electrical Power Cord or plug, or if it is malfunctioning or has been damaged. - For a portable appliance - To reduce the risk of electric shock, do not place or store an appliance where it can fall or be pulled into a bath tub or sink. - Always unplug any appliance when not in use, before putting on or taking off parts and before cleaning. - Do not use an appliance for anything other than its intended use. - If the plug of this device gets wet, turn off the electricity to that electrical outlet. Do not attempt to unplug. - Examine this appliance after installation. Do not plug into electrical outlet if there is water on the electrical Power Cord or plug.

CAUTION: Do not allow pets to chew on or swallow any parts. If you are concerned about the electrical Power Cord, purchase a cord conduit (a hard plastic protector) at any hardware store. - The plastic Pet Fountain parts are BPA-FREE. However, some animals have been known to be sensitive to plastic food and water containers. If your animal shows signs of an allergic reaction to the plastic, please discontinue use until you have consulted with your veterinarian.

Keep in a horizontal position to avoid malfunctions or water leaks. The bottom and the cable must always be kept dry

NOTICE - Do not attempt repairs on the Pump. - To avoid the possibility of the plug or electrical outlet getting wet, the electrical outlet should always be above the level of the Pet Fountain. - If an extension cord is necessary, an extension cord with a proper rating should be used. - The electrical use of this appliance is 4 watts. - The use of attachments not recommended or sold by the manufacturer may cause an unsafe condition. Do not modify the appliance. - Read and observe all important notices listed on the appliance and in the packaging. - Never wash the filters with soapy water, as the soap residue will seep into the filters and cannot be removed. Only rinse the filters with water. - Use only Croci brand authorised replacement filters. If unauthorised filters are used it may void the warranty.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

INTRODUCTION and GENERAL FEATURES

Pet fountain, low voltage power supply, safe and reliable. Equipped with a TDS * indicator that monitors water quality according to the preset standard of water drinkability (0 ~ 599 ppm / l). 4 color light indicator: flashing red (insufficient water level), orange (water quality not compliant with the standard), white light water level and water quality are sufficient), white flashing (need to replace the filter).

Easy to install and easy to clean. The double filtering system allows the capture pet fur and impurities in the appropriate bag, avoiding possible pump obstructions. The multi-stage filter eliminates chlorine, heavy metals and bad odors.

* TDS is the total amount of ions present in a volume of water including heavy metals (copper, lead, etc.) which is expressed in ppm (parts per million). Its value is directly related to water quality. As high is the TDS value, as lower is the quality of the water. For a good water quality should not exceed 599 ppm / l.

WORKING INSTRUCTION

Important: DO NOT RUN DRY – FOR INDOOR USE ONLY. Pet Fountain will come fully assembled and ready for use. Note: Rinse all fountain parts (except electrical parts) with warm water before operating the pet fountain. This will remove any dust or residue that remain in the system from the manufacturing process. 1. Carefully remove all the Pet Fountain components from the packaging and set aside prior to assembly. 2. As with any electrical device, check the electrical Power Cord for any tears or damage before use. 3. Rinse the prefilter and filter thoroughly under cool water before placing in the Pet Fountain. This will remove any loose charcoal dust, which is harmless. A small amount of charcoal dust may be released for the life of the Charcoal Filter. This is normal and is not harmful to your pet. Never wash the filters with soapy water, as the soap residue will seep into the filters and cannot be removed. Only rinse the filters with water. 4. remove the upper tray (fig. 1) and the water board (fig. 2) and set aside. 5. remove the water storage, rinse and then fill up with water, don't exceed the max. level indicated (fig.A) 6. connect the jack to the main body and be sure to insert the cable into its rails. 7. Assemble the prefilter (fig. B/1) and the multi stadium filter (fig. B/2). Put the water storage, the upper tray and the water board in their positions. 8. Be sure to match the upper tray and the water surface: the two arrows must be aligned (fig. C). Make sure the upper floor of the fountain is tightly closed before putting it into operation. 9. place the fountain in the appropriate place. Make sure the power cord and hands are dry before connecting. Connect the plug to the power supply. The fountain will begin to function independently

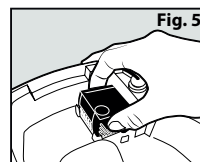
Do not pick up a full Pet Fountain by the upper tray. Only pick up the Pet Fountain by placing both hands underneath the base and grip the sidewalls for a sturdy hold. Important: To protect your floor always use a protective mat such as a towel or water-resistant placement. This will help protect your floor from any splashing or spills caused by your pet.

MAINTENANCE

ORDINARY MAINTENANCE (SUGGESTED ONE TIME PER WEEK)

PUMP

Pump maintenance is recommended once a week to prevent limescale or residues from reducing water flow. Open the fountain, remove the upper tray and the water board, empty the water tank. Disconnect the plug that connects the pump to the transformer by turning the ring nut. Remove the pump from its housing (FIG 5), this operation may require some force until the suction cups detach. Remove the front mask (it may be necessary to insert a fingernail in the edge of the mask to extract it), the entry plate and the impeller. Rinse all the components under running water and clean the impeller compartment. Reassemble all the pump components.



PREFILTER

rinse the pre-filter under running water to remove all traces of impurities and pet fur. Then reassemble it as shown in fig. B / 1

CLEANING OF THE COMPONENTS

Remove the water storage (fig.2) and wash it by hand under running water. Use only detergent for dishes and non-abrasive sponges. Make sure you have removed all traces of detergent before putting the fountain back into operation.

EXTRAORDINARY MAINTENANCE - INDICATORS

Red light flashing: insufficient water level, add water to the appropriate storage (fig. 3). Important: the addition of water should be carried out with the plug disconnected by filling the appropriate container directly. If the level is below the minimum acceptable, the pump stops working automatically. Once the water has been added press the button (FIG.12), the fountain will start working again.

Flashing white light: change the multi-stage filter as shown in fig. B / 2 Rinse the new filter under water before placing it. Ordinary filter replacement is every 90 days. Once the filter has been replaced press the button (FIG.12) for 3 seconds, the white light flashing for 2 sec. indicates that the filter replacement was successful

Orange light: TDS level out of standard, replace the water after cleaning the storage (fig. 3)

NOTE: the pump and transformer are available as spare parts and are sold separately, to buy them, contact the shop or contact CROCI SPA to know the nearest retailer.

SUGGESTIONS: When being introduced to the Pet Fountain, your pet may be cautious of this new and unusual object. After beginning operation of your Pet Fountain, simply allow your pet to adjust at his or her own pace. Some pets may take several days or longer to begin use, while others will start right away. • Your pet may prefer that the Pet Fountain be placed away from their normal feeding area. Try placing it in another location, such as a different area of the kitchen or in a bathroom or utility room.

Troubleshooting T

he answers to these questions should help you solve most problems you may have with the Pet Fountain. If they do not, please contact our Customer Care Centre.

Pump does not work or water no longer flows as it used to.

- make sure that the flashing red indicator indicating insufficient water is not visible. In the event of a flashing red light, the pump stops working automatically, add water.
 - In the absence of regular cleaning, the pump and prefilter could become clogged due to animal fur and food residues. The pump and prefilter should be cleaned weekly to ensure proper operation.
 - Make sure that the fountain is placed on a horizontal plane and has no sub-elements that could alternate its stability
- The pet fountain seems to have a slippery patina.

- If more than one pet uses the fountain, the slippery appearance may be caused by the saliva of the animals. To avoid the inconvenience, change the water and clean the pet fountain more frequently.
- Make sure to thoroughly rinse the parts that make up the pet fountain. Soap residues can cause slippery patina.

The pet fountain seems dirty even after cleaning it.

- If there is a white chalky substance in the pet fountain, your fountain may have a mineral deposit build-up from hard water. To remove these deposits, clean the fountain parts with a 80% water and 20% vinegar solution. Rinse all parts thoroughly afterwards. Use filtered or purified water instead of hard tap water to prevent this.

WARRANTY: This product is guaranteed for a period of 24 months, from date of purchase, against defects in materials or workmanship. The guarantee certificate must be completed in its entirety by the dealer and must accompany the product in the event that it is returned for repair. The warranty consists in the replacement of defective parts. This warranty does not apply in case of improper use, nor liable for damage caused by tampering or negligence by the purchaser. For warranty service, return the device together with the purchase receipt or equivalent, with a detailed description of the problem. Excluded from warranty are all parts subject to wear and tear.

- The manufacturing company assumes the commitment to replace at its discretion the malfunctioning or incorrect manufacturing parts, only after careful quality control and detection of poor construction.
- Always charged to the buyer are the cost of transport and / or delivery in case of misuse of warranty terms
- During the warranty period, replaced products become property of the manufacturer.
- Of this guarantee can only benefit the original purchaser who has complied with the normal maintenance instructions in the manual. Our liability on the guarantee expires when: the original owner sells the product properties, or when changes were made to the same.
- The product that is part of the defective product must be delivered to the manufacturing company for replacement; otherwise, the replaced part will be charged to the purchaser. FAILURE TO OBSERVE THE MODES OF INTERVENTION AND THE USE OF LIGHTING EQUIPMENT FOR AQUARIUMS DESCRIBED IN THIS DOCUMENTATION (INSTRUCTION AND MAINTENANCE MANUAL AND ATTACHED MANUALS) ENTAILS THE DECAY OF THE WARRANTY TERMS. If even small parts break, replace the product. If parts of the product are swallowed, contact your vet.

RECYCLING:The appliance is marked with the appropriate symbol which indicates that the product must not be disposed of with other household waste at the end of its life cycle, but through separate separate collection of electrical and electronic equipment. To avoid damage to the environment or to health caused by inadequate waste disposal, the purchaser is invited to separate this appliance from other types of waste and recycle it responsibly to facilitate the re-use of material resources.

Domestic users will be able to return the appliance to the retailer when buying a new one-to-one equivalent appliance, or contact the local office in charge for all the information regarding recycling and recycling for this type of product.

Business users must not dispose of this appliance together with commercial waste, but through a separate collection system compatible with the European directive 2002/96 / EC.

Disposal that does not comply with current regulations is punished with administrative penalties as per current legislation.

AVERTISSEMENT: Appliquez toujours les règles élémentaires de sécurité suivantes lorsque vous utilisez des appareils électriques, afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique et/ou de blessure : - Pour réduire le risque de blessures, une surveillance attentive est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé à proximité d'enfants. - Ne mettez pas le cordon d'alimentation électrique ni la prise dans l'eau ni dans d'autres liquides, afin d'éviter tout choc électrique. - N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur. POUR USAGE EN INTÉRIEUR UNIQUEMENT. - Ne tirez pas sur le cordon électrique pour retirer la prise mâle de la prise femelle. Pour le débranchement, saisissez la prise et non le cordon d'alimentation. - Ne faites pas fonctionner l'appareil si le cordon d'alimentation électrique ou la prise est endommagé(e), s'il (elle) ne fonctionne pas correctement ou s'il (elle) est endommagé(e). - Pour un appareil portable : afin de réduire le risque de choc électrique, évitez de déposer ou de ranger l'appareil à un endroit d'où il pourrait tomber ou se retrouver dans une baignoire ou un évier. - Débranchez toujours l'appareil lorsque celui-ci n'est pas utilisé, avant d'installer ou de retirer des pièces, et avant de le nettoyer. - N'utilisez jamais un appareil à d'autres fins que celles prévues. - Si la prise de ce dispositif est mouillée, coupez l'alimentation du secteur. Ne tentez pas de débrancher l'appareil lui-même. - Vérifiez cet appareil après l'installation. Ne le branchez pas au secteur s'il y a de l'eau sur le cordon électrique ou sur la prise.

ATTENTION: Ne laissez pas les animaux de compagnie mordre ni avaler les pièces de l'appareil. Si vous avez des inquiétudes concernant le cordon d'alimentation, vous pouvez vous procurer une goulotte pour cordon (dispositif de protection en plastique dur) dans n'importe quelle quincaillerie. - Les pièces en plastique qui composent la fontaine pour animaux de compagnie ne contiennent pas de bisphénol. Cependant, certains animaux sont sensibles aux récipients pour nourriture et boisson en plastique. Si votre animal montre des signes de réaction allergique au plastique, veuillez interrompre l'utilisation de l'appareil jusqu'à ce que vous ayez consulté votre vétérinaire.

Restez en position horizontale pour éviter les dysfonctionnements et les fuites d'eau. Le fond et le câble doivent toujours être gardés au sec

AVIS: Ne tentez pas de réparer la pompe vous-même. - Afin d'éviter de mouiller le cordon d'alimentation ou la prise électrique, la prise du secteur doit toujours être placée au-dessus de la fontaine pour animaux de compagnie. - Si vous avez besoin d'une rallonge électrique, veuillez à utiliser une rallonge de puissance électrique appropriée. - La consommation électrique de cet appareil est de 4 watts. - L'utilisation d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant peut donner lieu à de mauvaises conditions de sécurité. Ne modifiez pas l'appareil. - Lisez et respectez toutes les remarques importantes figurant sur l'appareil et dans son emballage. - Ne lavez jamais les filtres avec de l'eau savonneuse, car les résidus de savon s'infiltreraient dans les filtres et ne peuvent plus être éliminés. Rincez uniquement les filtres à l'eau. - Utilisez uniquement les filtres de rechange autorisés de la marque Croci. L'utilisation de filtres non autorisés pourrait annuler la garantie.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

INTRODUCTION et CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

Fontaine pour animaux de compagnie, alimentation basse tension, sûr et fiable. Équipé d'un indicateur TDS* qui surveille la qualité de l'eau conformément au standard prédéfini d'absorbabilité de l'eau (0 ~ 599 ppm / l). Voyant 4 couleurs: rouge clignotant (niveau d'eau insuffisant), orange (qualité de l'eau non conforme à la norme), blanc (niveau et qualité de l'eau suffisants), blanc clignotant (remplacer le filtre).

Facile à installer et facile à nettoyer. Le système de double filtration permet la capture des poils grossiers et des impuretés dans le sac approprié, en évitant les obstructions éventuelles de la pompe. Le filtre à plusieurs étages élimine le chlore, les métaux lourds et les odeurs.

* La TDS est la quantité totale d'ions présents dans un volume donné d'eau, y compris les métaux lourds (cuivre, plomb, etc.) exprimée en ppm (parties par million). Sa valeur est directement liée à la qualité de l'eau. Plus sa valeur est élevée, plus la qualité de l'eau est faible. Pour une bonne qualité d'eau ne doit pas dépasser 599 ppm / l.

mode d'emploi

Important : **NÉ PAS FAIRE FONCTIONNER À SEC - POUR USAGE EN INTÉRIEUR UNIQUEMENT.** La fontaine pour animaux de compagnie est fournie déjà montée et prête à l'emploi.

Remarque : rincez tous les éléments de la fontaine pour animaux de compagnie avec de l'eau chaude avant de la faire fonctionner. Ceci permet d'éliminer la poussière ou tout résidu de fabrication resté piégé dans le système.

1. Retirez délicatement tous les composants de la fontaine pour animaux de compagnie de l'emballage et les mettez de côté avant l'assemblage.
2. Comme pour tous les dispositifs électriques, vérifiez que le cordon d'alimentation ne présente aucune coupure ou détérioration avant de l'utiliser.
3. Rincez soigneusement le préfiltre et le filtre sous l'eau froide avant de les placer dans la fontaine pour animaux de compagnie. Ceci éliminera toute poussière de charbon de bois, ce qui serait inoffensif. Une petite quantité de poussière de charbon de bois pourrait être libérée pendant la durée de vie du filtre à charbon. Ne lavez jamais les filtres à l'eau savonneuse, les résidus de savon s'infiltreraient dans les filtres et ne pouvant être enlevés, rincez-les uniquement à l'eau. 4. retirez le plateau supérieur (fig. 1) et la planche à eau (fig. 2) et mettez de côté.
5. enlever la réserve d'eau, rincer et ensuite remplir d'eau, ne pas dépasser le max. niveau indiqué (fig.A)
6. connectez la prise au corps principal et veillez à insérer le câble dans ses rails.
7. Assemblez le préfiltre (fig. B / 1) et le filtre multi-stade (fig. B / 2). Mettez le réservoir d'eau, le plateau supérieur et le plateau d'eau dans leurs positions.
8. Assurez-vous de faire correspondre le plateau supérieur et la surface de l'eau: les deux flèches doivent être alignées (fig. C). Assurez-vous que l'étage supérieur de la fontaine est bien fermé avant de la mettre en service.
9. Placez la fontaine à l'endroit approprié. Assurez-vous que le cordon d'alimentation et les mains sont secs avant la connexion. Connectez la fiche à l'alimentation. La fontaine commencera à fonctionner de manière indépendante*

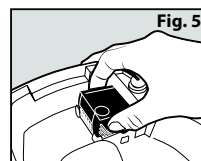
Ne soulevez pas la fontaine remplie en la tenant par le compartiment. Soulevez-la toujours en plaçant les deux mains sous sa base et en tenant les parois latérales, pour une bonne prise en main. Important : pour protéger votre sol, utilisez toujours un tapis de douche comme élément absorbant ou imperméable. Cela permettra de protéger votre sol contre les écoulements et les déversements provoqués par votre animal.

entretien

ENTRETIEN ORDINAIRE (CONSEILLE) fois par semaine

POMPE

L'entretien de la pompe est conseillé une fois par semaine pour empêcher que le calcaire ou d'éventuels résidus réduisent le flux de l'eau. Ouvrir la fontaine, retirer le plateau supérieur et le plan d'eau Retirer l'eau du réservoir. Retirer le câble qui relie la pompe au transformateur en tournant la gaine. Extraire la pompe de son logement (FIG 5), cette opération pourrait demander une certaine force jusqu'à ce que les ventouses se détachent. Retirer le masque avant (il pourrait être nécessaire d'insérer un ongle dans le cordon pour l'extraire), la plaque d'entrée et le tournant. Rincer tous les composants sous l'eau courante et nettoyer le compartiment du tournant Remonter tous les composants de la pompe.



PREFILTRE

rinser le préfiltre sous l'eau courante pour retirer toute trace d'impureté et les poils. Le remonter donc comme c'est indiqué sur la figure B/1

NETTOYAGE DES COMPOSANTS

Retirer le compartiment de l'eau (fig.2) et le laver doucement sous l'eau courante. Utiliser que du liquide vaisselle pas inflammable. S'assurer d'avoir retiré toute trace de détergent avant de remettre la fontaine en route

ENTRETIEN EXTRAORDINAIRE - INDICATEURS

Lumière rouge clignotante niveau d'eau insuffisant, ajouter de l'eau dans le conteneur adapté (fig. 3). Important : l'ajout de l'eau doit être fait une fois la prise débranchée en remplissant directement le conteneur spécial. En cas de niveau sous le minimum acceptable, la pompe s'arrête de fonctionner automatiquement. Une fois l'eau ajoutée, presser la touche (FIG.12), la fontaine recommencera à fonctionner.

Lumière blanche qui clignote, il faut changer le filtre 4 stades comme c'est indiqué sur la fig. B/2 Rincer le nouveau filtre sous l'eau avant de le remettre. Le remplacement ordinaire du filtre doit se faire tous les 90 jours, une fois le filtre remplacé appuyer sur le bouton (FIG.12) pendant 3 secondes et la lumière blanche pendant 2 sec. indique que le remplacement du filtre s'est bien passé,

Lumière orange niveau TDS hors standard, remplacer l'eau après avoir nettoyé le conteneur (fig. 3) NOTE: la pompe et le transformateur sont disponibles en tant que pièces de rechange et sont vendus séparément. Pour les acheter s'adresser au point de vente ou contacter CROCI SPA pour connaître le revendeur le plus proche.

Conseils

- Lorsqu'il verra la fontaine pour animaux de compagnie pour la première fois, il est possible que votre animal se montre prudent quant à ce nouvel objet, qui plus est inhabituel. Une fois que la fontaine commencera à fonctionner, laissez votre animal s'adapter à son rythme. Certains animaux peuvent mettre plusieurs jours, voire une longue période, avant de commencer à utiliser la fontaine, tandis que d'autres le feront tout de suite.
- Il est possible que votre animal de compagnie préfère que la fontaine soit placée à distance de l'endroit où vous le nourrissez habituellement. Essayez de la placer à un autre endroit, comme une autre partie de la cuisine, dans une salle d'eau ou dans une pièce de service.

IDENTIFICATION ET RESOLUTION DES PANNES :

Les réponses à ces questions peuvent aider l'utilisateur à résoudre, la majeure partie des problèmes qui pourraient se présenter en utilisant la Fontaine pour animaux domestiques. Si ce n'était pas suffisant, contacter notre customer care.

La pompe ne fonctionne pas ou l'eau ne coule pas comme avant.

- s'assurer que l'indicateur rouge clignotant qui indique qu'il n'y a pas assez d'eau soit visible . En cas de lumière rouge clignotante, la pompe s'arrête automatiquement de fonctionner. Ajouter de l'eau.
- Si le nettoyage n'est pas fait régulièrement, la pompe et le pré filtre pourraient se boucher à cause des poils d'animaux et des résidus de nourriture. La pompe et le pré filtre devraient être nettoyés toutes les semaines afin d'assurer un bon fonctionnement.
- S'assurer que la fontaine soit posée sur un plan horizontal et qu'il n'y ait pas dessous d'éléments qui pourraient entraver cette stabilité,
- Si plusieurs animaux utilisent la fontaine, l'aspect glissant pourrait être causé* par la salive des animaux. . Pour éviter cet inconvénient, changer l'eau et nettoyer la fontaine pour animaux domestiques plus souvent,.
- S'assurer de bien rincer les parties qui composent la fontaine pour animaux domestiques. Les résidus de savon peuvent provoquer un patin glissant.

La fontaine pour animaux domestiques semble sale même après l'avoir nettoyée.

- Si dans la fontaine pour animaux domestiques il y a une substance blanche et huileuse, il est possible qu'il s'agisse d'une accumulation de dépôts minéraux à cause de la dureté de l'eau . Pour retirer ces dépôts nettoyer les parties qui composent la fontaine à l'aide d'une solution d'eau avec 80% et de vinaigre 20%. Ensuite rincer abondamment toutes les parties, Utiliser de l'eau filtrée ou déminéralisée au lieu de l'eau du robinet qui est plus dure.

GARANTIE : Ce produit est garanti pendant 24 mois à partir de la date d'achat pour des défauts de matériel ou de travail. Le certificat de garantie doit être rempli dans son intégralité par le revendeur et il devra accompagner l'appareil dans le cas où il faudrait restituer ce dernier pour cause de réparation. La garantie consiste à remplacer les pièces les plus défectueuses. Cette garantie n'est pas valable en cas de mauvaise utilisation de l'appareil, elle ne concerne pas non plus les dommages liés à des manipulations ou à une négligence de la part de l'acheteur. Pour le service sous garantie, retourner l'appareil avec le ticket de caisse ou l'équivalent, avec une description détaillée du problème. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à l'usure. • L'entreprise de production s'engage à remplacer en toute discrétion les pièces qui ne fonctionneraient pas ou qui auraient mal été fabriquées, mais cela uniquement après un contrôle approfondi et une constatation évidente de mauvaise construction. • Restent toujours à la charge de l'acheteur les dépenses liées au transport et/ou à l'expédition en cas d'utilisation erronée des termes de la garantie. • Pendant la période de la garantie, les produits remplacés deviennent la propriété du producteur. • Ne peut bénéficier de cette garantie que l'acheteur d'origine qui aurait respecté les indications réglementaires et d'entretien contenues dans ce manuel. Notre responsabilité au sujet de la garantie s'arrête à partir du moment où : le propriétaire d'origine cède la propriété du produit ou si des modifications sur ce dernier ont été apportées. • Le produit qui fait partie du produit défectueux doit être livré à l'entreprise de production pour le remplacement ; dans le cas contraire, la partie remplacée sera facturée à l'acheteur. LE NONRESPECT DES MODALITES D'INTERVENTION ET D'ENTRETIEN DE L'APPAREIL D'ECLAIRAGE POUR AQUARIUMS DECRIITS DANS CES DOCUMENTS (MANUEL D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN ET MANUELS JOINTS) COMPORTE LE DECOMTE DES TERMES DE LA GARANTIE. En cas de ruptures même que de petites parties, remplacer le produit. En cas d'indigestion de parties du produit, contacter le vétérinaire

RECYCLAGE L'appareil est marqué du symbole approprié indiquant que le produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers à la fin de son cycle de vie, mais par collecte séparée pour les équipements électriques et électroniques. Afin d'éviter des dommages à l'environnement ou à la santé par une élimination inadéquate des déchets, l'acheteur est prié de trier cet appareil des autres types de déchets et de le recycler de manière responsable afin de faciliter la réutilisation des ressources matérielles. Les particuliers peuvent retourner l'appareil au détaillant lorsqu'ils achètent un appareil neuf d'un type équivalent sur une base individuelle, ou communiquer avec leur bureau local pour obtenir tous les renseignements concernant le triage et le recyclage pour ce type de produit. Les utilisateurs professionnels ne doivent pas jeter cet appareil avec les déchets commerciaux, mais par le biais d'un système de triage compatible avec la directive européenne 2002/96/CE. Toute élimination non conforme à la réglementation en vigueur est sanctionnée par des sanctions administratives conformément à la loi en vigueur.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales cuando se usen aparatos eléctricos, se deben seguir unas medidas básicas de precaución, incluyendo las siguientes: • Para reducir el riesgo de daños, supervise el uso del dispositivo cuando haya niños cerca o en las proximidades. • Para evitar una descarga eléctrica, no ponga en contacto el cable de electricidad con agua ni otros líquidos. • No lo use en el exterior. **SOLO PARA USO EN INTERIORES.** • No tire del cable de alimentación para desenchufarlo de la toma eléctrica. Para desenchar el cable, agárrelo del enchufe en sí y no del propio cable eléctrico. • No utilice ningún aparato si el cable de alimentación eléctrica o el enchufe están dañados, o si el dispositivo no funciona o ha sufrido desperfectos. • En el caso de un aparato portátil: con el fin de reducir el riesgo de descarga eléctrica, no coloque ni guarde el aparato donde pueda caer o ser empujado a una bañera o un lavabo. • Desenchufe siempre los aparatos cuando no los use, antes de ponerles o quitarles componentes y antes de limpiarlos. • Nunca use un aparato para un fin distinto del previsto. • Si el enchufe del dispositivo se moja, corte la electricidad de la toma eléctrica. No intente desencharlo. • Examine el aparato después de instalarlo. No lo conecte a la toma eléctrica si hay agua en el cable eléctrico o el enchufe.

ATENCIÓN: No deje que las mascotas muerdan o se traguen ningún componente. Si le preocupa el cable de alimentación, puede comprar una canaleta (un protector de plástico duro) en cualquier ferretería. • Las piezas de plástico de la fuente para mascotas **NO CONTIENEN BPA.** No obstante, se sabe que algunos animales son sensibles a los recipientes de plástico para comida y agua. Si su mascota muestra síntomas de reacción alérgica al plástico, deje de usar el producto hasta que haya consultado a su veterinario.

Mantener en posición horizontal para evitar fallos de funcionamiento o fugas de agua. La parte inferior y el cable deben mantenerse siempre secos.

AVISO • No intente reparar la bomba. • Para evitar que se mojen el enchufe o la toma eléctrica, la toma eléctrica tiene siempre que estar más alta que la fuente para mascotas. • Si necesita usar un prolongador, debe usar uno con los valores nominales adecuados. • Este aparato tiene una potencia eléctrica de 4 vatios. • El uso de accesorios no recomendados o vendidos por otros fabricantes podría afectar al funcionamiento seguro del aparato. No modifique el aparato. • Lea y siga todos los avisos importantes del aparato y del envase. • No lave nunca los filtros con agua jabonosa ya que quedarán restos de jabón que no podrán eliminarse. Enjuague los filtros solo con agua. • Use sólo filtros de repuestos autorizados de la marca Croci. Si se utilizan filtros no autorizados se puede anular la garantía.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

INTRODUCCIÓN Y CARACTERÍSTICAS GENERALES

Fuente para mascotas, fuente de alimentación de bajo voltaje, segura y confiable. Equipado con un indicador TDS * que monitorea la calidad del agua de acuerdo con el estándar preestablecido de agua potable (0 ~ 599 ppm / l). Indicador luminoso de 4 colores: rojo intermitente (nivel de agua insuficiente), naranja (calidad del agua que no cumple con el estándar), blanco (nivel y calidad de agua suficiente), blanco intermitente (reemplace el filtro).

Fácil de instalar y fácil de limpiar. El sistema de doble filtro permite la captura de pelo grueso e impurezas en la bolsa adecuada, evitando posibles obstrucciones de la bomba. El filtro de etapas múltiples elimina cloro, metales pesados y olores.

* TDS es la cantidad total de iones presentes en un volumen dado de agua, incluidos los metales pesados (cobre, plomo, etc.) que se expresa en ppm (partes por millón). Su valor está directamente relacionado con la calidad del agua. Cuanto mayor sea su valor, menor será la calidad del agua. Para una buena calidad del agua no debe exceder 599 ppm / l.

instrucciones de uso

Importante: **NO PONER EN FUNCIONAMIENTO SIN AGUA. SOLO PARA USO EN INTERIORES.** La fuente para mascotas se presenta completamente montada y lista para su uso. Nota: Aclare todas las piezas de la fuente con agua caliente antes de operar la fuente para mascotas. Esto eliminará el polvo o los residuos que permanezcan en el sistema debido al proceso de fabricación.

1. Saque con cuidado todos los componentes de la fuente para mascotas del envase y apártelos antes de montarlos.
2. Como con cualquier dispositivo eléctrico, compruebe que el cable de alimentación no tenga arañazos ni daños antes de usarlo.
3. Enjuague cuidadosamente prefiltro y filtro para eliminar todo rastro de polvo de carbono. Cualquier polvo es inocuo, incluso si se libera en el agua no constituye un peligro para el animal. No utilizar nunca agua jabonosa porque los residuos de jabón pueden penetrar en los filtros y no se pueden eliminar.
4. Quitar la bandeja superior (fig. 1) y la placa del agua (fig. 2) y póngalas a un lado.
5. Extraer el depósito de agua (fig. 3), enjuáguelo y llénelo con agua, no superar el nivel máximo indicado (fig A)
6. Conecte el enchufe a la base del cuerpo central y asegúrese de encastrar el cable cerca del enchufe en las correspondientes guías.
7. Montar el prefiltro (véase fig. B/1) y el filtro multicelular (véase fig. B/2), reponer el cuerpo central, la bandeja superior y la placa del agua en su sede.
8. Asegúrese de hacer coincidir la bandeja superior y la placa del agua: las dos flechas deben estar alineadas (fig. C). Asegúrese que el piso superior de la fuente esté bien cerrado antes de ponerlo en funcionamiento.
9. Posicionar la fuente en el correspondiente lugar. Asegúrese que el cable de alimentación y las manos estén secas antes de conectar. Conecte el enchufe a la fuente de alimentación. La fuente comenzará a funcionar de manera autónoma.

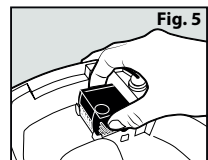
No levante una fuente para mascotas llena tirando de la caja. Levante la fuente para mascotas únicamente colocando ambas manos debajo de la base de la fuente para mascotas y agarrando de los paneles laterales para lograr un agarre firme. Importante: para proteger el suelo, utilizar siempre una superficie protectora, como una toalla o una base resistente al agua. Esto contribuirá a proteger el suelo de cualquier salpicadura o derrame causados por su mascota.

mantenimiento

MANTENIMIENTO ORDINARIO (SUGERIDO una vez por semana)

BOMBA

se recomienda el mantenimiento de la bomba una vez por semana para evitar que la cal o los residuos puedan reducir el flujo de agua. Abrir la fuente, retirar la bandeja superior y la placa del agua, vacíe el depósito de agua. Desconecte el enchufe que conecta la bomba al transformador girando la abrazadera. Retire la bomba de su alojamiento (Fig. 5), esta operación puede requerir cierta fuerza hasta que las ventosas se despeguen. Retire la mascarilla frontal (puede ser necesario introducir una uña en el borde de la mascarilla para extraerla), la placa de entrada y el rotor. Enjuague todos los componentes con agua corriente y limpie el compartimento del rotor. Vuelva a montar todos los componentes de la bomba.



PREFILTRO

enjuague el prefiltro con agua corriente para eliminar todo rastro de impurezas y pelos, luego vuelva a montarlo como se muestra en la Fig. B/1

LIMPIEZA DE LOS COMPONENTES

Extraer el compartimento del agua (Fig.2) y lávelo a mano con agua corriente. Use solo detergente para platos y esponjas no abrasivas. Asegúrese de haber eliminado todos los restos de detergente antes de volver a poner en funcionamiento la fuente.

MANTENIMIENTO EXTRAORDINARIO - INDICADORES

Luz roja parpadeante: nivel de agua insuficiente, agregue agua en recipiente correspondiente (Fig. 3). Importante: al momento de agregar agua asegúrese que el enchufe se encuentre desconectado llenando directamente el correspondiente recipiente. Si el nivel está por debajo del mínimo aceptable, la bomba deja de funcionar automáticamente. Una vez que se ha agregado el agua, presione el botón (Fig. 12), la fuente comenzará a funcionar nuevamente.

Luz blanca parpadeante: cambiar el filtro 4 etapas como se muestra en la Fig. B/2. Enjuague el nuevo filtro bajo el agua antes de colocarlo. El reemplazo del filtro ordinario es cada 90 días, una vez que se ha reemplazado el filtro, presione el botón (Fig. 12) durante 3 segundos, la luz blanca parpadeará durante 2 segundos, indicando que el reemplazo del filtro ha sido exitosa.

Luz naranja: nivel TDS no estándar, reemplace el agua después de haber efectuado las operaciones de limpieza del recipiente (Fig. 3) NOTA: la bomba y el transformador están disponibles como repuestos y se venden por separado, para comprarlos, por favor comuníquese con el punto de venta o contacte CROCI SPA para conocer el revendedor más cercano.

Consejos

- Cuando su mascota vea por primera vez la fuente para mascotas, tal vez se muestre precavida ante este objeto nuevo y raro. Después de poner en funcionamiento la fuente para mascotas, lo único que tiene que hacer es dejar que su mascota siga su ritmo. Algunas mascotas tardan algunos días o incluso más tiempo en empezar a usarla, aunque otras empezarán a beber de inmediato.
- Tal vez su mascota prefiera tener la fuente para mascotas lejos de donde suele comer normalmente. Intente ubicarla en otro lugar, como en otro sitio de la cocina, o en el baño o el cuarto para lavar.

IDENTIFICACIÓN Y SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Las respuestas a estas preguntas pueden ayudarlo a resolver la mayoría de los problemas que pueden surgir al usar la Fuente para animales domésticos. Si no son suficientes, por favor, comuníquese con nuestro servicio de atención al cliente.

La bomba no funciona o el agua ya no fluye como solía hacerlo.

- asegúrese que la luz indicadora roja parpadeante que indica que no hay suficiente agua no sea visible. En el caso de una luz roja parpadeante, la bomba deja de funcionar automáticamente, agregar agua.
- Sin una limpieza regular, la bomba y el prefiltro pueden obstruirse debido al pelo de los animales y los residuos de alimentos. La bomba y el prefiltro deben limpiarse semanalmente para garantizar un funcionamiento correcto.
- Asegúrese que la fuente esté colocada en un plano horizontal y que no se encuentren debajo de la misma elementos que puedan alternar su estabilidad.
- Si más de un animal usa la fuente, el aspecto resbaladizo puede ser causado por la saliva de los animales. Para evitar este inconveniente, cambie el agua y limpie la fuente para animales domésticos con mayor frecuencia.
- Asegúrese de enjuagar bien las piezas que componen la fuente para animales domésticos. Los residuos de jabón pueden causar pátina resbaladiza. La fuente para animales domésticos se ve sucia incluso después de limpiarla.
- Si en la fuente para animales domésticos se encuentre presente una sustancia blanca y calcárea es posible que se trate de una acumulación de depósitos minerales debido a la dureza del agua. Para eliminar estos depósitos, limpie las partes que componen la fuente con una solución de 80% de agua y 20% de vinagre. Luego enjuague todas las partes a fondo. Use agua filtrada o desmineralizada en lugar de agua del grifo que resulta ser más dura.

GARANTÍA: Este producto está garantizado por un período de 24 meses a partir de la fecha de compra por defectos en el material o en la mano de obra. El certificado de garantía deberá ser completado en cada una de sus partes por el distribuidor y deberá acompañar al equipo en caso de ser devuelto para su reparación. La garantía consiste en la sustitución de las piezas defectuosas. Esta garantía no es válida en caso de uso indebido del equipo, ni responde por daños causados por manipulación o negligencia por parte del comprador. Para el servicio de garantía, devuelva el equipo junto con el recibo de compra o equivalente, con una descripción detallada del problema. Todas las piezas sujetas a desgaste quedan excluidas de la garantía. - El fabricante se compromete a reemplazar, a su exclusivo criterio, las piezas defectuosas o de incorrecta fabricación, sólo después de un control minucioso y la detección de mala fabricación. - Son siempre a cargo del comprador los gastos de transporte y/o envío en caso de uso incorrecto de los términos de garantía. - Durante el período de garantía los productos reemplazados se convierten en propiedad del fabricante. - De esta garantía puede beneficiarse sólo el comprador original que haya respetado las indicaciones de normal mantenimiento contenidas en el manual. Nuestra responsabilidad sobre la garantía expira cuando: el propietario original cede la propiedad del producto, o bien hayan sido aportadas modificaciones al mismo. - El producto o pieza del producto defectuosa deberá ser entregada al fabricante para su reemplazo; de lo contrario, la parte reemplazada se cargará al comprador. El incumplimiento de las modalidades de intervención y el uso del equipo de iluminación para acuarios descritos en esta documentación (manual de uso y mantenimiento y manuales adjuntos), comporta la anulación de los términos de garantía. En caso de rotura, incluso de piezas pequeñas, reemplace el producto. En caso de ingestión de piezas del producto, por favor, contacte con su veterinario.

RECICLADO

El aparato está marcado con el correspondiente símbolo que indica que el producto no debe desecharse con otros desechos domésticos al final de su ciclo de vida útil, sino a través de la recolección separada de equipos eléctricos y electrónicos. Para evitar daños al medio ambiente o a la salud causados por una eliminación inadecuada de los desechos, se invita al comprador a separar este aparato de otros tipos de desechos y reciclarlo de manera responsable para facilitar la reutilización de los recursos materiales.

Los usuarios domésticos podrán devolver el dispositivo al minorista cuando compren un nuevo dispositivo equivalente a razón de uno a uno, o comunicarse con la oficina local a cargo para obtener toda la información relativa al reciclado y a la recolección separada para este tipo de producto.

Los usuarios empresariales no deben deshacerse de este dispositivo junto con los residuos comerciales, sino a través de un sistema de recolección separado compatible con la directiva europea 2002/96 / CE.

La eliminación que no cumpla con las regulaciones vigentes se sanciona con multas administrativas de acuerdo con la ley actual.

ADVERTÊNCIA: Para reduzir o número de incidentes, a descarga elétrica ou lesões pessoais quando são usados aparelhos elétricos, devem seguir-se as seguintes medidas básicas de precaução, incluindo as seguintes: - Para reduzir o número de danos, supervisionar o uso do dispositivo, quando há crianças nas proximidades - Para evitar um descarga elétrica, não ponha os cabos de eletricidade em contato com água ou outros líquidos - Não usar no exterior. **APENAS PARA USO NO INTERIOR** - Não puxe pelo cabo de alimentação para remover o plugue da tomada. Para desconectar, segure o plugue, não o cabo de alimentação elétrico. - Não opere nenhum aparelho se este estiver com um cabo ou plugue elétrico danificado, ou se estiver com defeito ou se não estiver a funcionar. - Para um aparelho portátil: para reduzir o risco de choque elétrico, não coloque ou guarde um aparelho onde possa cair ou ser empurrado para dentro de uma banheira ou pia. - Desconecte sempre qualquer aparelho quando não estiver em uso, antes de colocar ou retirar peças e antes de o limpar - Não use um aparelho para outra finalidade que não a pretendida. - Se o plugue deste dispositivo ficar molhado, desligue a eletricidade dessa tomada. Não tente desconectar. - Examine o aparelho após a instalação. Não conecte à tomada elétrica se houver água no cabo de alimentação ou no plugue.

CUIDADO: Não permita que animais de estimação mastiguem ou engulam peças. Csa esteja preocupado com o cabo de alimentação, compre um canal condutor (um protetor de plástico rígido) em qualquer loja de ferragens. - As peças de plástico Pet Fountain **NÃO** CONTÊM BPA. No entanto, sabe-se que alguns animais são sensíveis a recipientes plásticos de comida e água. Se o seu animal apresentar sinais de reação alérgica ao plástico, interrompa o uso até consultar o seu veterinário.

Mantenha na posição horizontal para evitar maus funcionamentos ou vazamentos de água. O fundo e o cabo devem manter-se sempre secos

AVISOS

- Não tente reparar a bomba.
- Para evitar a possibilidade de o plugue ou a tomada elétrica se molharem, a tomada elétrica deve estar sempre mais alta que a fonte de animais de estimação.
- Se for necessário um cabo de extensão, deve ser usado um de uma classificação adequada.
- O uso elétrico deste aparelho é de 4 watts.
- O uso de acessórios não recomendados ou vendidos pelo fabricante pode causar o funcionamento não seguro do dispositivo. Não modifique o aparelho.
- Leia e siga todos os avisos importantes enumerados no aparelho e na embalagem.
- Nunca lave os filtros com água e sabão, pois os resíduos de sabão penetram nos filtros e não poderão ser removidos. Enxague os filtros apenas com água.
- Use apenas filtros de substituição autorizados da marca Croci. Se forem usados filtros não autorizados, a garantia poderá ser anulada.*

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

INTRODUÇÃO E CARACTERÍSTICAS GERAIS

Fonte para animais de estimação, fonte de alimentação de baixa tensão, segura e confiável. Equipado com um indicador TDS * que monitoriza a qualidade da água de acordo com o padrão predefinido de água potável (0 ~ 599 ppm / l). Indicador luminoso de 4 cores: vermelho intermitente (nível de água insuficiente), laranja (qualidade da água não compatível com o padrão), ranco (nível e qualidade da água suficientes), branco intermitente (é necessário substituir o filtro). Fácil de instalar e fácil de limpar. O sistema de filtragem dupla permite capturar pêlos e impurezas na bolsa apropriada, evitando possíveis obstruções da bomba. O filtro de múltiplas etapas elimina cloro, metais pesados e maus odores.

* TDS é a quantidade total de ions presentes em um volume de água, incluindo metais pesados (cobre, chumbo, etc.), que é expressa em ppm (partes por milhão). O seu valor está diretamente relacionado com a qualidade da água. Quanto mais alto o valor do TDS, menor a qualidade da água. Para uma boa qualidade da água, não deve exceder 599 ppm / l.*

INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO

IMPORTANTE: NÃO UTILIZE SEM ÁGUA. APENAS PARA USO INTERNO. A fonte para animais de estimação está totalmente montada e pronta para uso. Nota: Lave todas as partes da fonte com água quente antes de manusear a fonte para animais. Isto eliminará poeira ou detritos que permaneçam no sistema devido ao processo de fabrico.

1. Remova cuidadosamente todos os componentes da fonte para animais de estimação do recipiente e ponha-os de parte antes de montar.
2. Como em qualquer dispositivo elétrico, verifique se o cabo de alimentação não está arranhado ou danificado antes de usá-lo.
3. Enxague bem o pré-filtro e o filtro em água fria antes de colocá-los na Pet Fountain. Isso removerá qualquer pó de carvão solto, que é inofensivo. Uma pequena quantidade de pó de carvão pode ser liberada durante toda a vida útil do filtro de carvão. É normal e não é prejudicial para o seu animal de estimação. Nunca lave os filtros com água e sabão, pois o resíduo de sabão penetrará nos filtros e não poderá ser removido. Enxague os filtros apenas com água.
4. remova a bandeja superior (fig. 1) e a placa de água (fig. 2) e ponha de lado.
5. remova o armazenamento de água, enxague e encha com água, não exceda o máximo nível indicado (fig.4)
6. ligue o conector ao corpo principal e certifique-se de inserir o cabo nos trilhos.
7. Monte o pré-filtro (fig. B/1) e o filtro multiestádio (fig. B / 2). Coloque o armazenamento de água, a bandeja superior e a placa de água nas suas posições.
8. Certifique-se de combinar a bandeja superior e a superfície da água: as duas setas devem estar alinhadas (fig. C). Verifique se o piso superior da fonte está bem fechado antes de colocá-lo em operação.
9. coloque a fonte no local apropriado. Certifique-se de que o cabo de alimentação e as mãos estão secas antes de conectar. Conecte o plugue à fonte de alimentação. A fonte começará a funcionar de forma independente

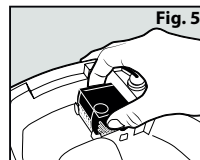
Não levante a fonte de animais de estimação puxando pelo tabuleiro superior. Levante a fonte para animais de estimação colocando apenas as duas mãos sob a base da fonte e agarrando os painéis laterais para obter um aperto firme. Importante: para proteger o chão, use sempre uma superfície de proteção, como uma toalha ou uma base à prova d'água. Isto ajudará a proteger o piso de salpicos ou derramamentos causados por seu animal de estimação.

MANUTENÇÃO

MANUTENÇÃO ORDINÁRIA (SUGERIDO UMA VEZ POR SEMANA)

BOMBA

A manutenção da bomba é recomendada uma vez por semana para evitar que calcário ou resíduos reduzam o fluxo de água. Abra a fonte, remova a bandeja superior e a placa de água e esvazie o tanque de água. Desconecte o plugue que conecta a bomba ao transformador girando a porca de anel. Remova a bomba do seu alojamento (FIG 5), esta operação pode exigir força até que as ventosas se soltem. Remova a máscara frontal (pode ser necessário inserir uma unha na borda da máscara para extraí-la), a placa de entrada e o impulsor. Lave todos os componentes com água corrente e limpe o compartimento do impulsor. Remonte todos os componentes da bomba.



PRÉ-FILTRO

Enxague o pré-filtro em água corrente para remover todos os vestígios de impurezas e pêlos de animais. Em seguida, remonte-o conforme mostrado na fig. B/1

LIMPEZA DOS COMPONENTES

Retire o armazenamento de água (fig.2) e lave-o manualmente com água corrente. Use apenas detergente para pratos e esponjas não abrasivas. Certifique-se de remover todos os vestígios de detergente antes de colocar a fonte novamente em operação.

MANUTENÇÃO EXTRAORDINÁRIA - INDICADORES

Luz vermelha intermitente: nível de água insuficiente, adicione água ao armazenamento apropriado (fig. 3). Importante: a adição de água deve ser realizada com o plugue desconectado

enchendo diretamente o recipiente apropriado. Se o nível estiver abaixo do mínimo adicione, a bomba pára de funcionar automaticamente. Depois de adicionar a água, pressione o botão (FIG.12) e a fonte começará a funcionar novamente.

Luz branca intermitente: troque o filtro multi-etapas conforme mostrado na fig. B / 2 Enxágue o novo filtro em água corrente antes de colocá-lo. A substituição comum do filtro é a cada 90 dias. Depois de substituir o filtro, pressione o botão (FIG.12) por 3 segundos, a luz branca pisca por 2 segundos, indicando que a substituição do filtro foi bem-sucedida

Luz laranja: nível TDS fora do padrão, substitua a água após limpar o armazenamento (fig. 3)

NOTA: a bomba e o transformador estão disponíveis como peças de reposição e são vendidos separadamente. Para comprá-los, entre em contato com a loja ou entre em contato com a CROCI SPA para saber qual revendedor mais próximo.

DICAS: Ao ser apresentado à Pet Fountain, o seu animal de estimação pode ficar receoso a este novo e incomum objeto. Depois da sua fonte de animais ser introduzida na vida do animal, permita simplesmente que ele se ajuste no seu próprio ritmo. Alguns animais de estimação podem levar vários dias para começar a usar, enquanto outros começarão imediatamente. • O seu animal de estimação pode preferir que a fonte seja colocada longe de sua área de alimentação normal. Tente colocá-la noutro local, como uma área diferente da cozinha, wc ou despensa.

Resolução de problemas

As respostas a essas perguntas ajudam-no a resolver a maioria dos problemas que possa ter com a fonte de animais de estimação. Caso contrário, entre em contato com nossa Central de Atendimento ao Cliente.

A bomba não funciona ou a água não flui mais como antes.

- Verifique se o indicador vermelho intermitente que indica água insuficiente não está visível. No caso de uma luz vermelha intermitente, a bomba pára de funcionar automaticamente, adicione água.
- Na falta de limpeza regular, a bomba e o pré-filtro podem ficar entupidos devido a pêlos de animais e resíduos de alimentos. A bomba e o pré-filtro devem ser limpos semanalmente para garantir o funcionamento adequado.
- Certifique-se de que a fonte está colocada num plano horizontal e não tenha sub-elementos que possam comprometer a sua estabilidade
- Desconecte a fonte de animais de estimação por 15 segundos. Se o ruído não parar quando a fonte for ligada novamente, é possível que haja resíduos no impulsor. Retire a bomba e limpe o impulsor. Tente esfregar uma pequena quantidade de óleo vegetal no pino magnético com um cotonete para lubrificar o impulsor.

A fonte parece ter uma patina escorregadia.

- Se mais de um animal de estimação usar a fonte, a aparência escorregadia pode ser causada pela saliva dos animais. Para evitar este transtorno, troque a água e limpe a fonte do animal de estimação com mais frequência.
- Certifique-se de enxaguar bem as peças que compõem a fonte do animal de estimação. Resíduos de sabão também podem estar na origem de uma patina escorregadia.

A Pet Fountain parece suja mesmo após a limpeza.

- Se houver uma substância branca e calcária na fonte para animais de estimação, a sua fonte pode ter um acúmulo de depósitos minerais de água dura. Para remover esses depósitos, limpe as peças da fonte com uma solução de 80% de água e 20% de vinagre. Enxágue bem todas as peças depois. Use água filtrada ou purificada em vez de água da torneira para evitar este problema."

IDENTIFICAÇÃO E RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS:

As respostas a estas perguntas podem ajudá-lo a resolver a maioria dos problemas que possam surgir ao usar a fonte de animais de estimação. Se não forem suficientes, entre em contato com o atendimento ao cliente.

A bomba não funciona ou a água não flui como antes.

- verifique se o indicador vermelho intermitente, que indica água insuficiente, não está visível. No caso de uma luz vermelha intermitente, a bomba pára de funcionar automaticamente, adicione água.
- Na falta de limpeza regular, a bomba e o pré-filtro podem ficar entupidos devido a pêlos de animais e resíduos de alimentos. A bomba e o pré-filtro devem ser limpos semanalmente para garantir a operação adequada.
- Certifique-se de que a fonte é colocada num plano horizontal e não tenha sub-elementos que possam comprometer a sua estabilidade
- Se mais de um animal de estimação usar a fonte, a aparência escorregadia pode ser causada pela saliva dos animais. Para evitar este transtorno, mude a água e limpe a fonte do animal de estimação com mais frequência.
- Certifique-se de enxaguar bem as peças que compõem a fonte do animal de estimação. Também os resíduos de sabão podem causar uma patina escorregadia.

A fonte do animal de estimação parece estar suja mesmo após a limpeza.

- Se uma substância branca e calcária estiver presente na fonte para animais de estimação, é possível que haja acúmulo de depósitos minerais devido à dureza da água. Para remover esses depósitos, limpe as partes que compõem a fonte com uma solução de 80% de água e 20% de vinagre. Enxágue todas as peças cuidadosamente. Use água filtrada ou desmineralizada em vez de água da torneira, que é geralmente mais dura.

GARANTIA: Este produto é garantido por um período de 24 meses, a partir da data da compra, contra defeitos de materiais ou de fabrico. O certificado de garantia deve ser preenchido integralmente pelo revendedor e deve acompanhar o produto no caso de ser devolvido para reparação. A garantia consiste na substituição de peças defeituosas. Esta garantia não se aplica em caso de uso inadequado, nem pode ser ativada por danos causados por adulteração ou negligência do comprador. Para o serviço de garantia, devolva o dispositivo juntamente com o recibo da compra ou equivalente, com uma descrição detalhada do problema. Excluídas da garantia estão todas as peças sujeitas a desgaste.

- A empresa de fabrico assume o compromisso de substituir, a seu critério, as peças de fabrico com defeito ou incorretas, somente após cuidadoso controle de qualidade e detecção de má construção.
- Será sempre cobrado ao comprador o custo do transporte e/ou entrega em caso de uso indevido dos termos da garantia
- Durante o período de garantia, os produtos substituídos tornam-se propriedade do fabricante.
- Desta garantia, apenas pode beneficiar o comprador original que cumpriu as instruções de manutenção normais do manual. A nossa responsabilidade pela garantia expira quando: o proprietário original vende as propriedades do produto ou quando as alterações são feitas nas mesmas.
- As partes que fazem parte do produto defeituoso devem ser entregues à empresa de fabrico para substituição; caso contrário, a peça substituída será cobrada do comprador. A FALHA EM OBSERVAR OS MODOS DE INTERVENÇÃO E O USO DE EQUIPAMENTOS DE ILUMINAÇÃO PARA AQUÁRIOS DESCRITOS NESTA DOCUMENTAÇÃO (MANUAL DE INSTRUÇÕES E MANUTENÇÃO E MANUAIS EM ANEXO) ANULAM A DECLARAÇÃO DOS TERMOS DE GARANTIA. Se partes pequenas se partirem, substitua o produto. Se partes do produto forem ingeridas, entre em contato com seu veterinário.

RECICLAGEM: O aparelho está marcado com o símbolo apropriado, que indica que o produto não deve ser descartado com outros resíduos domésticos no final de seu ciclo de vida, mas através de uma recolha separada e diferenciada para equipamentos elétricos e eletrônicos. Para evitar danos ao meio ambiente ou à saúde causados pelo descarte inadequado de resíduos, o comprador é convidado a separar este aparelho de outros tipos de resíduos e reciclá-lo com responsabilidade para facilitar a reutilização de recursos materiais. Os utilizadores domésticos poderão devolver o dispositivo ao revendedor ao comprar um novo dispositivo equivalente individual ou entrar em contato com o escritório local responsável por todas as informações sobre reciclagem e reutilização para este tipo de produto.

Os utilizadores empresariais não devem descartar este aparelho juntamente com o lixo comercial, mas através de um sistema de coleta separado compatível com a diretiva Europeia 2002/96/EC. O descarte que não estiver em conformidade com os regulamentos atuais é punido com sanções administrativas, de acordo com a legislação vigente.

WAARSCHUWING: Bij het gebruik van elektrische apparatuur moeten altijd de volgende voorzorgsmaatregelen worden getroffen om de kans op brand, elektrische schokken en/of letsel bij personen te reduceren: - Kinderen moeten altijd onder toezicht worden geplaatst als een apparaat door hen of vlakbij hen wordt gebruikt, om de kans op letsel te reduceren. - Leg het snoer of de stekker niet in water of een andere vloeistof zodat u geen elektrische schok krijgt. - Niet buitenshuis gebruiken. DIT APPARAAT MAG ALLEEN BINNENSHUIS WORDEN GEBRUIKT. - Trek niet aan het snoer om de stekker uit het stopcontact te halen. Pak de stekker bij de kop vast, niet het snoer zelf. - Gebruik geen apparaat waarvan het snoer of de stekker beschadigd is geraakt, of als het niet goed functioneert of zelf beschadigd is. - In geval van een draagbaar apparaat - Plaats het apparaat niet vlakbij een bad of gootsteen waar het in kan vallen anders loopt u een elektrische schok op. - Haal altijd de stekker uit het stopcontact als het apparaat niet wordt gebruikt, voordat u het gaat demonten of gaat schoonmaken. - Gebruik een apparaat niet voor andere doeleinden dan waarvoor het is bedoeld. - Als de stekker van dit apparaat niet wordt, dan moet u de elektriciteit van dat stopcontact uitschakelen. Probeer niet de stekker eruit te halen. - Na het installeren moet u het apparaat inspecteren. Doe de stekker niet in het stopcontact als er water op het snoer of de stekker ligt.

OPGELET: Laat huisdieren niet kauwen op onderdelen of deze inslikken. Als u bezorgd bent over het elektrische snoer, koop dan een snoergeleider (een bescherming van hard plastic) bij een bouwmarkt. - De onderdelen van de dierenfontein zijn VRIJ VAN BPA. Het is echter bekend dat sommige dieren gevoelig zijn voor plastic voeder- en drinkbakken. Als uw huisdier symptomen van een allergische reactie vertoont op plastic, stop dan met het gebruik en wend u af van dierenarts.

Horizontaal houden om storingen of het morsen van water te voorkomen. De bodem en de kabel moeten altijd droog worden gehouden.

NOTICE - Probeer de pomp NIET zelf te repareren. - Het stopcontact moet altijd boven het niveau van de dierenfontein zitten om te voorkomen dat de stekker of het stopcontact nat worden. - Als er gebruik moet worden gemaakt van een verlengsnoer, dan moet er een met de juiste nominale waarde worden gebruikt. - Dit apparaat gebruikt 4 watt aan elektriciteit. - Het gebruik van hulpstukken niet aanbevelen of vercocht door de fabrikant kan tot onveilige situaties leiden. Breng geen wijzigingen bij het apparaat aan. - Lees alle belangrijke mededelingen op het apparaat en de verpakking en neem deze in acht. - Was de filters MOOIT af met een sopje omdat zeepresten zich zullen ophopen in de filters en er niet kunnen worden uitgehaald. U hoeft de filters alleen af te spoelen met water. - Gebruik allen door Croci goedgekeurde filters. Als niet goedgekeurde filters worden gebruikt, dan kan dit de garantie doen vervallen.

BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING

INLEIDING EN ALGEMENE KENMERKEN

De dierenfontein, lage spanningsaanvoer, veilig en betrouwbaar. Uitgerust met een TDS-indicator*, dat de kwaliteit van het water controleert op basis van een ingestelde norm voor de drinkbaarheid van water (0 ~ 599 ppm / l). Lichtindicator met 4 kleuren: knipperend rood (waterpeil te laag), oranje (waterkwaliteit voldoet niet aan de norm), wit (waterpeil en waterkwaliteit zijn voldoende), wit knipperend (het filter moet worden vervangen). Makkelijk te installeren en schoon te maken. Het dubbele filtersysteem maakt het mogelijk om haren en vuile deeltjes op te vangen in de juiste zak, zodat het verstoppt voorkomen. De multifase filter elimineert chloor, zware metalen en vieze geuren. *TDS is de totale hoeveelheid ionen aanwezig in een volume aan water, inclusief zware metalen (koper, lood et cetera) en dit wordt uitgedrukt in PPM ('parts per million', deeltjes per miljoen). De waarde is direct gerelateerd aan de kwaliteit van het water. Hoe hoger de TDS-waarde, hoe lager de kwaliteit van het water. De TDS mag daarom niet hoger zijn dan 599 ppm/l voor een goede waterkwaliteit.

GEBRUIKSAANWIJZING

BELANGRIJK: NIET DROOG LATEN LOPEN - UITSLUITEND VOOR GEBRUIK BINNENSHUIS. De drinkfontein wordt volledig gemonteerd en klaar voor gebruik geleverd. Opmerking: Spoel alle onderdelen van de fontein af met warm water voordat u de drinkfontein inschakelt. Zo worden eventueel stof en residu verwijderd die zijn achtergebleven na het fabricageproces. 1. Haal voorzichtig alle onderdelen van de drinkfontein uit de verpakking en leg die apart voordat u de drinkfontein in elkaar zet. 2. Net als bij elk ander elektrisch apparaat moet u het netsnoer voor gebruik op scheurtjes en andere beschadigingen controleren.

3. Spoel de prefILTER en filter grondig af met koud water voordat u ze in de dierenfontein installeert. Hierdoor worden er eventuele losse onschadelijke huutskooldeeltjes weggehaald. Er kan een beetje huutskool vrijkomen tijdens de levensduur van het huutskoolfilter. Dit is normaal en niet schadelijk voor uw huisdier. Was de filters MOOIT af met een sopje omdat zeepresten zich zullen ophopen in de filters en er niet kunnen worden uitgehaald. U hoeft de filters alleen af te spoelen met water. 4. Verwijder de bovenste tray (afb. 1) en het waterbakje (afb. 2) en leg deze terzijde.

5. Haal het waterreservoir eruit, spoel deze af en vul het met water. Overschrijd het aangegeven maximum peil niet (afb. A).

6. Sluit het snoer aan op het apparaat en vergeet niet de kabel in de geleiding te plaatsen.

7. Assembleer de prefILTER (afb. B/1) en de multifase filter (afb. B/2). Plaats het waterreservoir, de bovenste tray en het waterbakje op hun posities.

8. Let erop dat u de bovenste tray en het wateroppervlak op elkaar aansluiten: de twee pijlen moeten met elkaar zijn uitgelijnd (afb. C). Zorg ervoor dat de bovenste vloer van de fontein goed is afgesloten voordat u het apparaat inschakelt.

Plaats de fontein op een geschikte plek. Zorg ervoor dat uw handen en het snoer droog zijn voordat u de stekker in het stopcontact stopt. Do de stekker in het stopcontact. De fontein begint te functioneren.

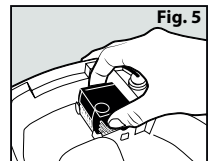
Til een volle drinkfontein niet op aan de behuizing. Til de drinkfontein alleen op door beide handen aan de onderkant van de drinkfontein te plaatsen en pak de zijwanden beet voor een stevige grip. **BELANGRIJK:** Ter bescherming van uw vloer moet u altijd een beschermende onderlegger gebruiken, zoals een handdoek of waterdichte placemat. Zo kunt u de vloer beschermen tegen water dat door uw huisdier wordt gespetterd of over de rand loopt.

ONDERHOUD

NORMAAL ONDERHOUD (EEN KEER PER WEEK AANBEVOLEN)

POMP

Het wordt aanbevolen een keer per week onderhoud te plegen aan de pomp om ketelsteen of vuil weg te halen zodat de waterstroom niet geblokkeerd raakt. Open de fontein, haal de bovenste tray en het waterbakje eraf en maak het waterreservoir leeg. Ontkoppel de plug die de pomp aansluit op de transformator door aan de ringmoer te draaien. Haal de pomp uit zijn behuizing (afb. 5). Hiervoor is wat kracht vereist om de zuignappen los te maken. Verwijder de voorzijde (hiervoor moet u misschien uw nagel in de rand van de voorzijde steken om deze los te maken), de inverterplaat en de impeller. Spoel alle componenten onder lopend kraanwater af en maak het compartiment van de impeller. Zet alle componenten van de pomp weer in elkaar.



PREFILTER

Spoel de prefILTER af onder lopend kraanwater om alle vuile deeltjes en haren te verwijderen. Assembleer deze dan weer zoals geïllustreerd in afb. B/1.

DE COMPONENTEN SCHOONMAKEN

Verwijder het waterreservoir (afb. 2) en was het af met de hand onder lopend water. Maak alleen gebruik van afwasmiddel en niet schurende sponzen. Controleer of u alle resten van het schoonmaakmiddel hebt weggehaald voordat u de fontein weer gaat gebruiken.

BUITENGEWOON ONDERHOUD - INDICATOREN

Het rode lampje knippert: het waterpeil is te laag, schenk water bij in het juiste reservoir (afb. 3). Belangrijk: het bijschenken van water moet worden gedaan met de stekker uit het stopcontact en bij voorkeur door de juiste container direct te vullen. In geval van direct vullen vanuit de bovenste tray, moet u het water erg langzaam bijvullen zodat het kan penetreren naar het tweede niveau van de fontein (afb. 2) en wordt morsen voorkomen. Als het peil onder het acceptabele minimum is gezakt, dan stop de pomp automatisch met functioneren. Zodra het water is bijgevuld, moet u op de knop drukken (afb. 12) en de fontein begint weer te functioneren.

Knipperend wit lampje: vervang de multifase filter zoals geïllustreerd in afb. B/2. Spoel de nieuwe filter af met water voordat u deze gaat installeren. Normaal moet u elke 90 dagen de filter vervangen. Zodra de filter is vervangen, moet u drie seconden lang op de knop drukken (afb. 12). Het witte lampje knippert twee seconden lang waarmee wordt aangegeven dat het vervangen is gelukt.

Oranje lampje: TDS-gehalte buiten bereik. Ververs het water nadat u het waterreservoir hebt schoongemaakt (afb. 3).

OPMERKING: de pomp en transformator zijn als reserveonderdelen verkrijgbaar en worden apart verkocht. Ga naar de winkel of neem contact op met CROCI SPA voor informatie over het dichtstbijzijnde verkooppunt.

SUGGESTIES: Wanneer uw huisdier de drinkfontein voor het eerst ziet, kan hij/zij behoedzaam reageren op dit nieuwe en ongebruikelijke voorwerp. Schakel de drinkfontein in en laat uw huisdier in zijn of haar eigen tempo wennen. Sommige dieren hebben een paar dagen of nog langer nodig om te wennen en uit de fontein te gaan drinken, terwijl andere dieren meteen uit de fontein zullen drinken. Misschien vinden uw dieren het prettiger als de drinkfontein niet direct bij hun normale voedselbakken staat. U kunt dan de fontein op een andere plek neerzetten, zoals op een andere plek in de keuken of in een badkamer of bijkeuken.

Problemen oplossen

De antwoorden op deze vragen kunnen u helpen met het oplossen van de meeste problemen waar u mee temaken kunt krijgen met de dierenfontein. Neem contact op met onze Customer Care Centre als dat niet het geval is.

De pomp werkt niet of het water stroomt niet meer zoals eerst.

- Controleer of het knipperende rode lampje dat aangeeft dat het waterpeil te laag is, actief is. In geval van een knipperende rode lamp stopt de pomp automatisch en moet u water bijschijnen.
- Als er niet regelmatig wordt schoongemaakt, dan raken de pomp en het prefilter verstopt als gevolg van haren en etensresten. De pomp en de prefilter moeten elke week worden schoongemaakt om goed functioneren te garanderen.
- Zorg ervoor dat de fontein op een horizontaal vlak staat en er geen subelementen zijn die de stabiliteit ervan in gevaar kunnen brengen. Het lijkt erop dat de fontein een glibberige patina heeft.
- Als meer dan een huisdier gebruik maakt van de fontein, dan kan de glibberigheid worden veroorzaakt door het speeksel van de huisdieren. Ververs het water en maak de dierenfontein vaker schoon om ongemakken te voorkomen.
- Spoel alle onderdelen van de dierenfontein grondig af. Ook resten van schoonmaakmiddelen kunnen voor glibberigheid zorgen.

Zelfs na het schoonmaken ziet de fontein er vies uit.

- Als er een witte kalkachtige substantie in de dierenfontein ligt, dan kan het zijn dat er een mineraalafzetting van hard water heeft plaatsgevonden. Maak de onderdelen van de fontein schoon met 80% en 20% schoonmaakzijn op deze opeenhopeningen weg te halen. Spoel daarna al onderdelen grondig af. Gebruik gefilterd of gezuiverd water in plaats van hardkraanwater om dit te voorkomen.

IDENTIFICATIE EN PROBLEEMOPLOSSING:

Antwoorden op deze vragen kunnen u helpen bij het oplossen van de meeste problemen die kunnen optreden bij het gebruik van de dierenfontein. Neem contact op met onze klantenservice als ze niet genoeg zijn.

Pomp werkt niet of water stroomt niet meer zoals vroeger.

- zorg ervoor dat de knipperende rode indicator die onvoldoende water aangeeft niet zichtbaar is. In het geval van een knipperend rood licht stopt de pomp automatisch en voegt water toe.
- Bij gebrek aan regelmatig reinigen kunnen de pomp en het voorfilter verstopt raken door haar van dieren en voedselresten. De pomp en het voorfilter moeten wekelijks worden schoongemaakt om een goede werking te garanderen.
- Zorg ervoor dat de fontein op een horizontaal vlak staat en geen subelementen heeft die de stabiliteit kunnen afwisselen
- Koppel de huisdierenfontein gedurende 15 seconden los. Als het geluid niet stopt wanneer de fontein weer wordt ingeschakeld, is het mogelijk dat er resten in de waaijer zitten. Verwijder de pomp en reinig de waaijer. Wrijf een kleine hoeveelheid plantaardige olie op de magnetische pin met een wattenstaafje om de waaijer te smeren.

De dierenfontein lijkt een gladde patina te hebben.

- Als meer dan één huisdier de fontein gebruikt, kan het gladde uiterlijk worden veroorzaakt door het speeksel van de dieren. Om het ongemak te voorkomen, ververs het water en maak de huisdierenfontein vaker schoon.
- Zorg ervoor dat u de onderdelen waaruit de dierenfontein bestaat grondig afspoelt. Zeepresten kunnen gladde patina veroorzaken.

De huisdierenfontein lijkt vuil, zelfs na het schoonmaken.

- Als er een witte en kalkachtige substantie aanwezig is in de huisdierenfontein, is het mogelijk dat dit een opeening is van minerale afzettingen vanwege de waterhardheid. Om deze afzettingen te verwijderen, reinigt u de onderdelen waaruit de fontein bestaat met een oplossing van 80% water en 20% zijn. Spoel vervolgens alle onderdelen grondig. Gebruik gefilterd of gedemineriseerd water in plaats van kraanwater dat harder is

GARANTIE: Dit product heeft een garantie van 24 maanden vanaf de koopdatum met betrekking tot materiaal- of fabricagefouten. Het garantiebewijs moet worden ingevuld door de detailhandelaar en moet meegestuurd worden met het apparaat in het geval deze vervangen zal worden voor reparatie. De garantie bestaat uit het vervangen van de beschadigde onderdelen. Deze garantie is noch geldig in geval van onopzettelijk gebruik van het apparaat, noch veroorzaakte schade door manipulatie of nalatigheid van de koper. Voor de garantie service, het apparaat met de aankoop van of soortgelijk versturen, met een uitgebreide beschrijving van het probleem. Alle onderdelen die aan slijtage onderworpen zijn, zijn uitgesloten van de garantie.

- De Fabrikant zal op eigen goeddunken de slecht werkende onderdelen of onderdelen die aan fabricagefouten onderhevig zijn vervangen, uitsluitend na een nauwkeurige controle en het tegenkomen van een slechte vervaardiging.

- De transport- of verzendkosten zijn altijd op rekening van de koper in geval van misbruik van de garantievoorwaarden. - Gedurende de garantieperiode worden de vervangen producten eigendom van de fabrikant.

- Van deze garantie kan uitsluitend de oorspronkelijke koper gebruikmaken die de onderhoudsaanwijzingen in de handleiding juist heeft gevolgd. Onze verantwoordelijkheid met betrekking tot de garantie vervalt op het moment dat de oorspronkelijke koper afstand doet van het eigendom van het product of er reeds aanpassingen zijn gedaan aan het product. - Het onderdeel van het defecte product dient aan de fabrikant te worden gegeven ter vervanging; in het omgekeerde geval zal het vervangen onderdeel bij de verkoper in rekening worden gebracht. **HET NIET NAVOLGEN VAN DE INTERVENTIEREGELING EN HET GEBRUIK VAN DE LICHTAPPARATUUR VOOR DE BESCHREVEN AQUARIA IN DIT DOCUMENT (HANDLEIDING VOOR GEBRUIK EN ONDERHOUD EN BIJGEOEGDE HANDLEIDINGEN) RESULTEERT IN HET VERLIES VAN DE GARANTIEVOORWAARDEN.** Ook in het geval kleine onderdelen stukgaan, dient het product vervangen te worden. In het geval (kleine) delen ingeslikt worden de dierenarts waarschuwen.

RECYCLING: Het apparaat is voorzien van het daarvoor bestemde symbool dat aangeeft dat het product niet bij ander huisvuil moet worden geplaatst na het gebruik, maar bij gescheiden vuil tezamen met ander elektrisch en elektronisch apparaatuur. Om ervoor te zorgen dat het milieu en de gezondheid niet geschaad worden, wordt er aanbevolen om dit apparaat te scheiden van ander soort afval en het te recylen op een verantwoorde manier zodat de materialen opnieuw gebruikt kunnen worden. De huishoudelijke gebruikers kunnen het product bij aanschaf van eenzelfde product bij de verkoper inleveren of contact opnemen met het lokale materiaal dat inzicht en informatie kan geven over het scheiden van afval en het recylen van dit soort producten. Gebruikers van ondernemingen moeten dit product niet tezamen met ander commercieel afval wegdoen, maar door middel van een scheidingsprocedure van afval compatibel met de Europese richtlijnen hiervoor 2002/96/EC.

Afval dat verwijderd wordt op een wijze die niet strookt met de van kracht zijnde richtlijnen en regels wordt bestraft met administratieve sancties zoals voorgeschreven door de wet.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Όταν χρησιμοποιείτε ηλεκτρικές συσκευές, πρέπει να ακολουθείτε πάντα τις βασικές προφυλάξεις ασφαλείας για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας ή/και τραυματισμών, συμπεριλαμβανομένων των παρακάτω:

- Για να μειώσετε τον κίνδυνο τραυματισμών, απαιτείται επιτήρηση όταν η συσκευή χρησιμοποιείται με την παρουσία παιδιών.
- Για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία, μην τοποθετείτε το καλώδιο τροφοδοσίας ή το φως σε νερό ή άλλα υγρά.
- Μην χρησιμοποιείτε σε εξωτερικούς χώρους. ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΧΩΡΟ.
- Μην τραβάτε το καλώδιο ηλεκτρικής τροφοδοσίας για να βγάλετε το φως από μια πρίζα. Για να αφαιρέσετε το φως, πάστε το ίδιο το φως, όχι το καλώδιο του ρεύματος.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε μια συσκευή εάν το καλώδιο τροφοδοσίας ή το φως έχει υποστεί ζημιά, εάν δεν λειτουργεί σωστά ή έχει υποστεί ζημιά.
- Σε περίπτωση φθοράς συσκευής, για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην την τοποθετείτε ή την αποθηκεύετε σε σημείο όπου μπορεί να πέσει ή να τραβηχτεί στην μπανιέρα ή στο νεροχύτη.
- Βγάζετε πάντα το φως όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται, πριν προσθέσετε ή αφαιρέσετε εξαρτήματα και πριν καθαρίσετε την συσκευή.
- Μην χρησιμοποιείτε μια συσκευή για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που προορίζεται.
- Εάν το φως αυτής της συσκευής βραχεί, διακόψτε τη παροχή ρεύματος στη συγκεκριμένη πρίζα. Μην προσπαθήσετε να βγάλετε το φως.
- Ελέγξτε τη συσκευή μετά την εγκατάσταση. Μην βάζετε το φως στην πρίζα του ρεύματος αν το καλώδιο τροφοδοσίας ή το φως είναι βρεγμένα.

ΠΡΟΣΟΧΗ

- Αποτρέψτε τα κατοικίδια ζώα να δαγκώσουν ή να καταπιούν τα εξαρτήματα. Εάν θεωρείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι εκτεθειμένο σε κινδύνους, προστατεύστε το με ένα κληρό πλαστικό κανάλι, το οποίο μπορείτε να προμηθευτείτε σε οποιοδήποτε κατάστημα ηλεκτρολογικών υλικών.
- Τα πλαστικά εξαρτήματα της βρύσης κατοικίδιων ζώων δεν περιέχουν BPA (δεν περιέχουν δισφαινόλη Α). Ωστόσο, έχει παρατηρηθεί ότι μερικά ζώα είναι ευαίσθητα σε πλαστικά δοχεία τροφίμων και νερού. Αν το ζώο παρουσιάζει σημάδια αλλεργικής αντίδρασης στο πλαστικό, διακόψτε τη χρήση του και συμβουλευτείτε τον κτηνίατρό σας.

- Διατηρήστε τη σε οριζόντια θέση για να αποφύγετε δυσλειτουργίες ή διαρροές νερού. Το κάτω μέρος και το καλώδιο πρέπει πάντα να διατηρούνται στεγνά

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε την αντλία.
- Για να μην βραχεί το φως και η πρίζα, θα πρέπει πάντα να βρίσκονται πάνω από το επίπεδο στο οποίο βρίσκεται η βρύση για τα κατοικίδια.
- Εάν πρέπει να χρησιμοποιήσετε καλώδιο επέκτασης, ελέγξτε ότι η ονομαστική ισχύς του καλωδίου είναι σωστή.
- Η ηλεκτρική καταπόλωση αυτής της συσκευής είναι 4 watt.
- Η χρήση αξεσουάρ που δεν συνιστώνται ή δεν παλυνονται από τον κατασκευαστή μπορεί να προκαλέσει επικίνδυνη κατάσταση. Μην τροποποιείτε τη συσκευή.
- Διαβάστε και λάβετε υπόψη όλες τις σημαντικές πληροφορίες επάνω στη συσκευή και στη συσκευασία.
- Ποτέ μην χρησιμοποιείτε σαπουνάδα για να καθαρίσετε τα φίλτρα, καθώς τα υπολείμματα σαπουνιού διεισδύουν στα φίλτρα και δεν μπορούν να αφαιρεθούν. Χρησιμοποιήστε μόνο νερό.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τα ανταλλακτικά φίλτρα CROCI που επιτρέπονται και είναι συμβατά με το μοντέλο βρύσης. Η χρήση φίλτρων που δεν επιτρέπονται μπορεί να ακυρώσει την εγγύηση

ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

ΕΙΣΑΓΩΓΗ και ΓΕΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Βρύση για κατοικίδια, τροφοδοτικό χαμηλής τάσης, ασφαλές και αξιόπιστο. Διαθέτει δείκτη TDS* που ελέγχει την ποιότητα του νερού σύμφωνα με το προκαθορισμένο πρότυπο πόσιμου νερού (0 ~ 599 ppm/l). Φωτεινή ένδειξη 4 χρωμάτων: κόκκινο που αναβοβλίνει (ανεπαρκής στάθμη νερού), πορτοκαλί (ποιότητα νερού που δεν είναι σύμφωνη με το πρότυπο), λευκό (επαρκές επίπεδο και ποιότητα νερού), λευκό που αναβοβλίνει (αντικαταστήστε το φίλτρο).

Απλή εγκατάσταση και εύκολος καθαρισμός. Το σύστημα διπλού φιλτραρίσματος επιτρέπει τη συγκράτηση τριχών και χοντρών ακαθαρσιών στον ειδικό σάκο, αποτρέποντας πιθανές αποφραξεις της αντλίας. Το φίλτρο πολλαπλών σταδίων εξελίχθηκε το χλωρίο, τα βαρέα μέταλλα και τις άσχημες οσμές.

*Το TDS είναι η συνολική ποσότητα ιόντων που υπάρχουν σε δεδομένο όγκο νερού, συμπεριλαμβανομένων των βαρέων μετάλλων (χαλκό, μολύβδο κ.λπ.) που εκκράζεται σε ppm (μέρη ανά εκατομμύριο). Η τιμή του σχετίζεται άμεσα με την ποιότητα του νερού. Όσο μεγαλύτερη είναι η τιμή, τόσο χαμηλότερη είναι η ποιότητα του νερού. Για μια καλή ποιότητα νερού δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 599 ppm/l.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: ΝΑ ΜΗΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΧΩΡΙΣ ΝΕΡΟ - ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΜΟΝΟ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΧΩΡΟ.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Ξεπλύνετε όλα τα μέρη που συνθέτουν τη βρύση κατοικίδιων ζώων εκτός από τα ηλεκτρικά μέρη, με χλιαρό νερό πριν τη βγάλετε σε λειτουργία. Με αυτόν τον τρόπο θα αφαιρέσετε τη σκόνη που παραμένει στο σύστημα κατά τη διάρκεια της παραγωγικής διαδικασίας.

1. Αφαιρέστε προσεκτικά όλα τα εξαρτήματα της βρύσης κατοικίδιων ζώων από τη συσκευασία και αφήστε τα στην άκρη πριν τη συναρμολόγηση.
2. Όπως για όλες τις ηλεκτρικές συσκευές, ελέγξτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι άθικτο πριν τη χρήση.
3. Ξεπλύνετε προσεκτικά το προφίλτρο και το φίλτρο για να αφαιρέσετε όλα τα ίχνη σκόνης άνθρακα. Τυχόν σκόνη είναι ακίνδυνη, ακόμη και αν απελευθερωθεί στο νερό δεν αποτελεί κίνδυνο για το ζώο. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε σαπουνάδα επειδή τα υπολείμματα σαπουνιού μπορούν να διεισδύσουν στα φίλτρα και δεν μπορούν να αφαιρεθούν.
4. Αφαιρέστε τον επάνω δίσκο (εικ. 1) και το επίπεδο νερού (εικ. 2) και αφήστε τα στην άκρη
5. Αφαιρέστε το δοχείο νερού (εικ. 3), ξεπλύνετε το και γεμίστε το με νερό, μην υπερβαίνετε την ένδειξη μέγιστης στάθμης (εικ. Α)
6. Συνδέστε το βύσμα στη βάση του κεντρικού σώματος και φροντίστε να πάσετε το καλώδιο κοντά στο βύσμα στους ειδικούς οδηγούς.
7. Τοποθετήστε το προφίλτρο (βλέπε εικ. Β/1) και το φίλτρο πολλαπλών σταδίων (βλέπε εικ. Β/2), επανατοποθετήστε το κεντρικό σώμα, τον επάνω δίσκο και το επίπεδο του νερού στο περίβλημα του.
8. Φροντίστε να ταιριάζετε τον επάνω δίσκο και το επίπεδο του νερού: τα δύο βέλη πρέπει να είναι ευθυγραμμισμένα (εικ. C). Βεβαιωθείτε ότι το επάνω επίπεδο της βρύσης είναι καλά κλειστό πριν την βγάλετε σε λειτουργία.
9. τοποθετήστε τη βρύση στη θέση της. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας και τα χέρια σας είναι στεγνά πριν την συνδέσετε. Συνδέστε το φως στην παροχή ρεύματος. Η βρύση θα αρχίσει να λειτουργεί αυτόματα

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

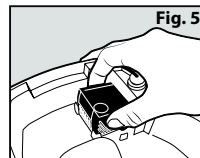
Μην σπινάκετε ολόκληρη τη βρύση κατοικίδιων, πάντως την από τον επάνω δίσκο. Σηκώστε τη βρύση κατοικίδιων ζώων, βάζοντας και τα δύο χέρια κάτω από τη βάση και πάστε καλά τα πλευρικά τοιχώματα για να την κρατήσετε σταθερά. Σημαντικό: Για να προστατεύσετε το πάτωμα, χρησιμοποιείτε πάντα ένα προστατευτικό υπόστρωμα όπως ένα κουρέλι ή αδιάβροχη προστασία. Αυτό θα βοηθήσει στην προστασία του δαπέδου από πιτσιλιές και διαρροές νερού που προκαλούνται από το κατοικίδιο ζώο.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

ΤΑΚΤΙΚΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ (ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΗ 1x την εβδομάδα)

ΑΝΤΛΙΑ

Η συντήρηση της αντλίας συνιστάται μία φορά την εβδομάδα ώστε κλιμαίσει ή τυχόν υπολείμματα να μην μειώσουν τη ροή του νερού. Ανοίξτε τη βρύση, βγάλετε τον επάνω δίσκο και το επίπεδο νερού, αδειάστε τη δεξαμενή νερού. Αποσυνδέστε το βύσμα που συνδέει την αντλία με τον μετασχηματιστή επηρεάζοντας το πακέτιο. Βγάλετε την αντλία από το περίβλημα της (ΕΙΚ 5), αυτή η λειτουργία μπορεί να απαιτήσει κάποια δύναμη μέχρι να αποσυνδεθούν οι βεντούζες. Αφαιρέστε την μπροστινή γρίλια (μπορεί να χρειαστεί να βάλετε ένα νύχι στο περίγραμμα της γρίλιας για να την βγάλετε), την πλάκα εισόδου και την φερωτή. Ξεπλύνετε όλα τα εξαρτήματα με τρεχούμενο νερό και καθαρίστε το διαμέρισμα της φερωτής. Επανασυναρμολογήστε όλα τα εξαρτήματα της αντλίας.



ΠΡΟΦΙΛΤΡΟ

Ξεπλύνετε το προφίλτρο με τρεχούμενο νερό για να αφαιρέσετε όλα τα ίχνη ακαθαρσιών και τριχών. στη συνέχεια συναρμολογήστε ξανά το όπως φαίνεται στην εικ. Β/1

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

Βγάψτε το διαμερίσμα νερού (εικ. 2) και πλύνετε το με το χέρι κάτω από τρεχούμενο νερό. Χρησιμοποιήστε μόνο απορρυπαντικό για πιάτα και μη λευκαντικά σφουγγάρια. Βεβαιωθείτε ότι έχετε αφαιρέσει όλα τα ίχνη απορρυπαντικού πριν βάλετε ξανά σε λειτουργία τη βρύση.

ΕΚΤΑΚΤΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ - ΔΕΙΚΤΕΣ

Το κόκκινο φως αναβοβλίνει ανεπαρκής στάθμη νερού, προσθέστε νερό στο ειδικό δοχείο (εικ. 3). Σημαντικό: η προσθήκη νερού πρέπει να γίνεται με αποσυνδεδεμένο βύσμα και κατά προτίμηση γεμίζοντας απευθείας το ειδικό δοχείο. Σε περίπτωση απευθείας γεμίματος από τον επάνω δίσκο, προσθέστε πολύ αργά νερό ώστε να διεισδύσει μέσα από το δεύτερο επίπεδο της βρύσης (εικ. 2) και να αποφύγετε την διαρροή, αν η στάθμη είναι κάτω από το ελάχιστο αποδεκτό, η αντλία σταματά να λειτουργεί αυτόματα. Αφού προστεθεί το νερό, πατήστε το κουμπί (ΕΙΚ.12), η βρύση θα αρχίσει να λειτουργεί ξανά.

Το λευκό φως αναβοβλίνει αλλάξτε το φίλτρο 4 σταδίων όπως φαίνεται στην εικ. Β/2 Ξεπλύνετε το νέο φίλτρο κάτω από το νερό πριν το τοποθετήσετε. Η κανονική αντικατάσταση φίλτρου γίνεται κάθε 90 ημέρες, αφού αντικατασταθεί το φίλτρο, πατήστε το κουμπί (ΕΙΚ.12) για 3 δευτερόλεπτα, το λευκό φως που αναβοβλίνει για 2 δευτερόλεπτα, δείχνει ότι η αντικατάσταση του φίλτρου ήταν επιτυχής

Το πορτοκαλί φως δείχνει επίπεδο TDS εκτός προτύπου, αντικαταστήστε το νερό μετά τον καθαρισμό του δοχείου (εικ. 3) ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ: η αντλία και ο μετασχηματιστής διατίθενται ως ανταλλακτικά και παλώνονται ξεχωριστά για να αγοράσετε, επισκοινωνήστε με το σημείο πώλησης ή επισκοινωνήστε με την CROCI SPA για να βρείτε τον πλησιέστερο λιανοπωλητή.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ

- Αφού βρεθεί μπροστά από τη βρύση για κατοικίδια ζώα, το ζώο μπορεί να αποδειχθεί επιφυλακτικό και να φοβηθεί αυτό το νέο και ασυνήθιστο αντικείμενο. Αφού βάλετε σε λειτουργία το αντρίβανι για κατοικίδια ζώα, καλό είναι να επιτρέψετε στο κατοκίδιο ζώο σας να προσαρμοστεί στην παρουσία του με τους ρυθμούς του. Ορισμένα ζώα μπορεί να χρειαστούν αρκετές ημέρες ή και περισσότερο για να αρχίσουν να χρησιμοποιούν τη βρύση, ενώ άλλα θα ξεκινούν αμέσως.
- Το κατοκίδιο ζώο μπορεί να προτιμά η βρύση να βρίσκεται πιο μακριά από την περιοχή όπου τρώει συνήθως. Δοκιμάστε λοιπόν να την τοποθετήσετε σε διαφορετική περιοχή της κουζίνας ή σε ένα μπάνιο ή σε ένα δωμάτιο υπηρεσίας.

ΕΝΤΟΠΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΒΛΑΒΩΝ:

Οι απαντήσεις σε αυτές τις ερωτήσεις μπορούν να σας βοηθήσουν να λύσετε τα περισσότερα προβλήματα που μπορεί να προκύψουν κατά τη χρήση της βρύσης κατοικιδίων ζώων. Εάν δεν υπάρχουν, επισκοινωνήστε με την υποστήριξη πελατών μας.

Η αντλία δεν λειτουργεί ή το νερό δεν κυκλοφορεί πλέον όπως παλιότερα.

- βεβαιωθείτε ότι ο κόκκινος δείκτης που αναβοβλίνει και δείχνει ανεπαρκή ποσότητα νερού δεν ανάβει. Σε περίπτωση που αναβοβλίνει το κόκκινο φως, η αντλία σταματά να λειτουργεί αυτόματα, προσθέστε νερό.
- Σε περίπτωση παράλειψης του τακτικού καθαρισμού, η αντλία και το προφίλτρο ενδέχεται να αποφραγούν λόγω των τριχών των ζώων και των υπολειμμάτων τροφής. Η αντλία και το προφίλτρο πρέπει να καθαρίζονται εβδομαδιαίως για να εξασφαλιστεί η σωστή λειτουργία.
- Βεβαιωθείτε ότι η βρύση είναι τοποθετημένη σε οριζόντιο επίπεδο και δεν έχει από κάτω στοιχεία που θα μπορούσαν να επηρεάσουν τη σταθερότητά της.
- Εάν περισσότερο από ένα κατοκίδιο ζώο χρησιμοποιεί τη βρύση, η γλιστερή επικάλυψη της επιφάνεια μπορεί να προκληθεί από το σάλιο των ζώων. Για να αποφύγετε το πρόβλημα, αλλάξτε το νερό και καθαρίστε τη βρύση πιο συχνά.
- Βεβαιωθείτε ότι ξεπλύνετε καλά τα εξαρτήματα που συνθέτουν τη βρύση κατοικιδίων ζώων. Τα κατάρια σαπουνιού μπορούν να προκαλέσουν γλιστερή επικάλυψη της επιφάνειας. Η βρύση κατοικιδίων φαίνεται βρώμικη ακόμη και μετά τον καθαρισμό της.
- Εάν υπάρχει μια λευκή ουσία με όψη κιμωλίας στη βρύση κατοικιδίων ζώων, είναι πιθανό ότι πρόκειται για συσσώρευση αποθέσεων αλάτων λόγω της σκληρότητας του νερού. Για να αφαιρέσετε αυτές τις αποθέσεις, καθαρίστε τα μέρη που συνθέτουν τη βρύση με διάλυμα 80% νερό και 20% ξίδι. Στη συνέχεια ξεπλύνετε όλα τα μέρη σχολαστικά. Χρησιμοποιήστε φιλτραρισμένο ή αποιονισμένο νερό αντί για νερό βρύσης το οποίο είναι πιο σκληρό.

ΕΓΓΥΗΣΗ: Αυτό το προϊόν είναι εγγυημένο για χρονικό διάστημα 24 μηνών από την ημερομηνία αγοράς από ελαττώματα υλικού ή κατασκευής. Το πιστοποιητικό εγγύησης πρέπει να συμπληρωθεί στο σύνολο του από τον έμπορο λιανικής πώλησης και πρέπει να συνοδεύει τη συσκευή εάν επιστραφεί για επισκευή. Η εγγύηση συνίσταται στην αντικατάσταση των ελαττωματικών τμημάτων. Αυτή η εγγύηση δεν ισχύει σε περίπτωση κακής χρήσης της συσκευής, ούτε καλύπτει ζημιές που προκλήθηκαν από τροποποίηση ή αμελέα εκ μέρους του αγοραστή. Για την υπηρεσία εγγύησης επιστρέψτε τη συσκευή μαζί με την αποδείξη αγοράς ή αντίστοιχο έγγραφο, με λεπτομερή περιγραφή του προβλήματος. Όλα τα εξαρτήματα που υπόκεινται σε φθορά εξαιρούνται από την εγγύηση.

- Ο κατασκευαστής αναλαμβάνει τη δέσμευση να αντικαταστήσει τα ελαττωματικά μέρη ή εκείνα που έχουν κατασκευαστεί εσφαλμένα με δική του διακριτική ευχέρεια, μόνο μετά από προσεκτικό έλεγχο και διαπίστωση κακής κατασκευής.
- Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, τα αντικατασταθέντα προϊόντα καθίστανται ιδιοκτησία του κατασκευαστή.
- Μόνο ο αρχικός αγοραστής που συμμορφώθηκε με τις συνθήκες οδηγίες συντήρησης που περιέχονται στο εγχειρίδιο μπορεί να επαφελθεί από αυτή την εγγύηση. Η ευθύνη για την εγγύηση ακυρώνεται όταν ο αρχικός κάτοχος μεταβιβάσει την ιδιοκτησία του προϊόντος ή γίνουνο τροποποιήσεις σε αυτό.
- Το προϊόν ή το ελαττωματικό μέρος πρέπει να παραδοθούν στον κατασκευαστή για αντικατάσταση, διαφορετικά το αντικατασταθέν μέρος θα χρεωθεί στον αγοραστή.

Η ΠΑΡΑΛΕΙΨΗ ΤΗΡΗΣΗΣ ΤΩΝ ΤΡΟΠΩΝ ΠΑΡΕΜΒΑΣΗΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΠΟΥ ΠΕΡΙΓΡΑΦΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΓΡΑΦΟ (ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΗΜΜΕΝΑ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΑ) ΣΥΝΕΠΙΓΑΓΕΤΑΙ ΤΗΝ ΑΚΥΡΩΣΗ ΤΩΝ ΩΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΗΣ. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΘΡΑΥΣΗΣ ΑΚΟΜΗ ΚΑΙ ΜΙΚΡΩΝ ΜΕΡΩΝ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΗΣΤΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ. ΥΛΙΚΟ: ΠΛΑΣΤΙΚΟ, ΜΕΤΑΛΛΟ, ΣΥΝΘΕΤΙΚΗ ΥΛΙΚΟ

ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ: Η συσκευή φέρει το ειδικό σύμβολο που υποδεικνύει ότι το προϊόν δεν πρέπει να απορριφθεί μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής του, αλλά να διατεθεί στη διαφοροποιημένη συλλογή ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Για να αποτραπεί η πρόκληση βλάβης στο περιβάλλον ή στην υγεία λόγω πλημμελούς διάθεσης των αποβλήτων, ο αγοραστής καλείται να διαχωρίσει αυτή τη συσκευή από άλλα είδη αποβλήτων και να την ανακυκλώσει υπεύθυνα για να ενθαρρύνει την επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων. Οι οικιακοί χρήστες θα μπορούν να επιστρέψουν τη συσκευή στον έμπορο λιανικής πώλησης κατά την αγορά μιας νέας, αντίστοιχης συσκευής με βάση τη σχέση ένα προς ένα ή να επισκοινωνήσουν με το αρμόδιο τοπικό γραφείο για όλες τις πληροφορίες σχετικά με την διαφοροποιημένη συλλογή και την ανακύκλωση αυτού του τύπου του προϊόντος. Οι επιχειρησιακοί χρήστες δεν πρέπει να απορρίπτουν τη συσκευή μαζί με τα εμπορικά απόβλητα, αλλά να χρησιμοποιούν ένα σύστημα διαφοροποιημένης συλλογής σμυβατο με την ευρωπαϊκή οδηγία 2002/96/ΕΚ. Η διάθεση που δεν συμμορφώνεται με τους ισχύοντες κανονισμούς τιμωρείται με διοικητικές κυρώσεις σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ: Во время пользования электрическими приборами необходимо соблюдать базовые правила техники безопасности и изложенные ниже предостережения, чтобы снизить риск возгорания, поражения электотоком и/или причинения травм людям.

- Чтобы снизить риск получения травм, необходимо быть особо бдительными во время использования прибора в присутствии детей.
- Чтобы предотвратить поражение электотоком, не погружайте кабель электропитания и вилку в воду или другие жидкости.
- Не пользуйтесь прибором на открытом воздухе. ПРИБОР ПРЕДНАЗНАЧЕН ДЛЯ БЫТОВОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КРЫТОМ ПОМЕЩЕНИИ.
- Не тяните за кабель электропитания, чтобы извлечь вилку из электрической розетки. Чтобы извлечь вилку, необходимо взяться за саму вилку, а не за кабель электропитания.
- Категорически запрещается пользоваться прибором, если кабель электропитания или вилка повреждены, если прибор работает неправильно или имеет повреждения.
- Чтобы снизить риск поражения электотоком во время пользования портативным прибором, не располагайте и не храните его в местах, откуда он может упасть или быть брошенным в ванну или умывальник.
- Всегда извлекайте вилку из розетки, когда прибор не используется, перед монтажом или демонтажом компонентов, а также перед чисткой.
- Не используйте прибор для целей, для которых он не предназначен.
- Если на вилку данного прибора попадет влага, необходимо отключить электропитание розетки, к которой подключена вилка. Не предпринимайте попыток извлечь вилку из розетки.
- Проверьте данный прибор после установки. Не вставляйте вилку в электрическую розетку, если кабель электропитания или вилка мокрые.

ВНИМАНИЕ

- Не позволяйте домашним животным кусать или проглатывать компоненты прибора. Если по вашему мнению кабель электропитания может быть подвергнут рискам, его необходимо защитить твердым пластиковым коробом, который можно приобрести в магазине строительных материалов.
- Пластиковые компоненты фонтана для домашних животных не содержат бисфенол-А (BPA-FREE). Все же было обнаружено, что некоторые животные имеют чувствительность к пластиковым емкостям для еды и воды. Если у животного проявились симптомы аллергической реакции на пластик, необходимо прекратить использование изделия и проконсультироваться с ветеринаром.
- Следите за тем, чтобы прибор находился в горизонтальном положении во избежание неполадок или утечек воды. Основание прибора и кабель электропитания должны всегда оставаться сухими.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не ремонтируйте насос самостоятельно.
- Чтобы предотвратить попадание влаги на вилку и электрическую розетку, они должны находиться выше уровня, на котором располагается фонтан для домашних животных.
- В случае необходимости использовать удлинитель убедитесь, что его номинальная мощность является соответствующей.
- Потребляемая электрическая мощность данного прибора составляет 4 Вт.
- Использование аксессуаров, которые не были рекомендованы или проданы производителем прибора, может привести к возникновению опасных ситуаций. Не вносите в прибор какие-либо изменения.
- Прочтите и соблюдайте все важные предписания, указанные на устройстве и на упаковке.
- Для чистки фильтров не используйте мыльную воду, поскольку остатки мыла попадают в фильтры, откуда их невозможно удалить. Используйте только обычную воду.
- Используйте только запасные фильтры, одобренные компанией CROCI и совместимые с моделью вашего прибора. Использование других фильтров может привести к аннулированию гарантии.

Сохраните следующие инструкции

ВВЕДЕНИЕ И ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Безопасный и надежный фонтан для домашних животных с блоком питания низкого напряжения. Фонтан оснащен индикатором TDS*, который следит за качеством воды на основе заданного стандарта питьевой воды (0–599 чмг/л). Предусмотрена световая индикация при помощи 4 цветов: мигающий красный (недостаточный уровень воды), оранжевый (качество воды не соответствует стандарту), белый (уровень воды и ее качество достаточные), мигающий белый (замените фильтр).

Просто устанавливается и легко чистится. Система двойной фильтрации удаляет шерсть и крупные загрязнения в специальный пакет, предотвращая засорение насоса. Многоэтапный фильтр удаляет хлор, тяжелые металлы и неприятные запахи.

*TDS – это значение общего количества ионов, присутствующих в определенном количестве воды включая тяжелые металлы (медь, свинец и т.п.), выраженное в чмг (частицах на миллион). Это значение прямо связано с качеством воды. Чем выше это значение, тем ниже качество воды. В воде хорошего качества это значение не превышает 599 чмг/л.

Инструкция по эксплуатации

ВАЖНО: НЕ ВКЛЮЧАЙТЕ ПРИБОР БЕЗ ВОДЫ - ПРИБОР ПРЕДНАЗНАЧЕН ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ЗАКРЫТЫХ ПОМЕЩЕНИЯХ.

ПРИМЕЧАНИЕ: перед запуском промойте все компоненты фонтана для домашних животных теплой водой для исключения электрических частей. Это позволит удалить пыль, которая попала в систему во время процесса производства.

1. Перед монтажом аккуратно извлеките все компоненты фонтана для домашних животных из упаковки и отложите их в сторону.
2. Перед началом использования убедитесь в целостности кабеля электропитания (такую проверку следует проводить со всеми электроприборами).
3. Тщательно промойте предфильтр и фильтр, чтобы удалить все остатки угольной пыли. Возможные остатки пыли безвредны, даже при ее попадании в воду они не несут опасности здоровью животного. Строго запрещается использовать мыльную воду, поскольку остатки мыла могут проникнуть в фильтры, откуда их невозможно удалить.
4. Извлеките верхний лоток (Рис. 1) и поверхность для воды (Рис. 2) и отложите их в сторону.
5. Извлеките емкость для воды (Рис. 3), промойте ее и наполните водой: не превышайте отметку максимального уровня (Рис. А).
6. Присоедините стержень к основанию центрального корпуса и убедитесь, провод возле стержня вставлен в специальные направляющие.
7. Установите предфильтр (см. Рис. В/1) и многоэтапный фильтр (см. Рис. В/2). Установите центральный корпус, верхний лоток и поверхность для воды на свои места.
8. Убедитесь, что верхний лоток и поверхность для воды соединены правильно: две стрелки должны совпадать (Рис. С). Перед включением фонтана убедитесь, что его верхняя поверхность хорошо закрыта.
9. Установите фонтан в заранее подготовленное место. Перед подключением фонтана убедитесь, что кабель электропитания и руки сухие. Вставьте вилку в электрическую розетку. Фонтан начнет работать автоматически.

ПРИМЕЧАНИЯ

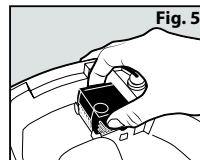
Не поднимайте весь фонтан для домашних животных, взявшись за верхний лоток. Поднимайте фонтан следующим образом: возьмите фонтан обеими руками в нижней части основания и крепко сожмите ее стенки для создания надежного захвата. Важно: для защиты пола рекомендуется использовать коврик, тряпку или непромокаемую защиту. Данная мера поможет защитить пол от брызг и утечек воды, создаваемых домашним животным.

обслуживание

ПЛАНОВОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ (РЕКОМЕНДУЕТСЯ проводить 1 раз в неделю)

НАСОС

Чтобы предупредить уменьшение потока воды, к которому может привести накипь или накопления мусора, рекомендуется ежедневно проводить обслуживание насоса. Откройте фонтан, извлеките верхний лоток и поверхность для воды, опорочните бак для воды. Отсоедините стержень, соединяющий насос с трансформатором, повернув гайку. Извлеките насос из его гнезда (РИС. 5): для отсоединения присосок может потребоваться приложить определенную силу. Снимите передний экран (для этого вставьте ноготь



в бортик экрана), входную пластину и крыльчатку. Промойте все компоненты под проточной водой и очистите отсек крыльчатки. Установите все компоненты насоса на место.

ПРЕДФИЛЬТР

Промойте префильтр под проточной водой, чтобы удалить все загрязнения и шерсть. Затем установите префильтр, как показано на Рис. В/1

ЧИСТКА КОМПОНЕНТОВ

Извлеките отсек для воды (Рис.2) и помойте его руками под проточной водой. Используйте только моющее средство для посуды и неабразивные губки. Перед возобновлением работы фонтана убедитесь, что все остатки моющего средства полностью удалены.

ВНЕПЛАНОВОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ - ИНДИКАТОРЫ

Красный мигающий свет: недостаточный уровень воды, долейте воды в специальную емкость (Рис. 3). Важно: перед доливанием воды необходимо извлечь вилку из розетки, а воду следует наливать непосредственно в емкость. Если вы доливаете воду через верхний лоток, делайте это медленно, чтобы вода успевала проходить через второй уровень фонтана (Рис. 2) и чтобы избежать перелива воды. Если количество воды опустился ниже минимального допустимого уровня, насос перестанет работать автоматически. Добавив воду, нажмите кнопку (Рис. 12), и фонтан возобновит работу.

Белый мигающий свет: замените 4-х этапный фильтр, как показано на Рис. В/2. Перед установкой нового фильтра промойте его под водой. Плановую замену фильтра следует производить каждые 90 дней. После замены фильтра нажмите кнопку (Рис.12) на 3 секунды, белый мигающий свет длительностью 2 секунды уведомит о том, что замена фильтра произошла успешно.

Оранжевый свет: уровень TDS за пределами стандарта, замените воду, предварительно почистив контейнер (Рис. 3). ПРИМЕЧАНИЯ: насос и трансформатор можно купить отдельно как запчасти, чтобы приобрести их посетите ближайшую точку продажи или обратитесь в компанию CROCI SPA за информацией о расположении ближайшего продавца.

СОВЕТЫ

- Оказавшись перед фонтаном для домашних животных, животное может вести себя с подозрением и опаской в отношении этого нового и непривычного предмета. После включения фонтана для домашних животных дайте вашему любимцу время для адаптации к присутствию нового предмета. Некоторым животным для этого может потребоваться несколько дней, а другие начинают пользоваться фонтаном сразу.
- Домашнее животное может хотеть, чтобы фонтан был установлен вдали от привычного места приема пищи. Поэтому сначала рекомендуется разместить фонтан, например, не на кухне, а в ванной или хозяйственном помещении.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДок:

Изложенная ниже информация может помочь пользователю решить большинство проблем, которые могут возникнуть во время пользования фонтаном для домашних животных. Если этой информации окажется недостаточно, обратитесь в нашу сервисную службу.

Насос не работает или вода не выходит как прежде.

- Убедитесь, что индикатор не горит красным мигающим светом, который свидетельствует о нехватке воды. Если горит красный мигающий свет, насос перестает работать автоматически: долейте воды.
- В отсутствие регулярных чисток насос и префильтр могут засориться шерстью животных или остатками еды. Насос и префильтр требуется чистить ежедневно для обеспечения их правильной работы.
- Убедитесь, что фонтан установлен на горизонтальной поверхности и под ним нет предметов, способных нарушить его устойчивость.

На фонтане для домашних животных образуется скользкий налет.

• Если фонтаном пользуется больше одного животного, причиной появления скользкого налета может быть слюна животных. Чтобы устранить эту неприятность, меняйте воду и чистите фонтан для домашних животных чаще.

• Убедитесь, что все компоненты фонтана для домашних животных хорошо промыты. Остатки мыла могут быть причиной возникновения скользкого налета.

Фонтан для домашних животных выглядит грязным после чистки.

- Если на фонтане для домашних животных имеется белое ржавое вещество, вероятно, что речь идет о минеральных отложениях, возникающих из-за жесткости воды. Чтобы удалить эти отложения почистите части фонтана раствором воды 80% и уксуса 20%. Затем тщательно прополосните все части. Используйте фильтрованную или деминерализованную воду вместо более жесткой воды из крана.

ГАРАНТИЯ: для данного изделия предусмотрена гарантия сроком 24 месяца с даты покупки, распространяющаяся на дефекты материалов и изготовления. Гарантийный сертификат, во всех его частях, должен быть заполнен розничным продавцом и должен прилагаться к прибору в случае его возврата для ремонта. Гарантия заключается в замене дефектных частей. Действие данной гарантии не распространяется на случаи ненадлежащего использования прибора и повреждения, нанесенные в результате вскрытия или небрежной эксплуатации со стороны покупателя. Для проведения гарантийных работ верните прибор, прилагая к нему чек на покупку, или равносильный документ, вместе с детальным описанием неполадки. Действие гарантии не распространяется на части, подверженные износу. • Компания-производитель обязуется по своему усмотрению произвести замену неисправных или дефектных частей только после тщательной проверки и подтверждения дефекта изготовления. • Покупатель несет расходы на транспортировку и/или доставку в случае неправильного использования гарантийных условий. • В течение гарантийного срока заменённые изделия становятся имуществом производителя. • Условиями данной гарантии может воспользоваться только оригинальный покупатель, соблюдающий указания по нормальному обслуживанию, содержащиеся в руководстве. Наши гарантийные обязательства теряют силу в тот момент, когда оригинальный владелец передает право собственности на изделие, а также в случае внесения изменений в само изделие. • Изделие, часть неисправного изделия, должно быть доставлено компании-производителю для произведения замены; в противном случае расходы на замененную часть будут отнесены на счет покупателя. **НЕСОБЛЮЖДЕНИЕ ПРОЦЕДУР ВЫПОЛНЕНИЯ РАБОТ И ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ОСВЕТИТЕЛЬНОЙ АППАРАТУРЫ ДЛЯ АКВАРИУМОВ, ОПИСАННЫХ В НАСТОЯЩЕЙ ДОКУМЕНТАЦИИ (РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И ОБСЛУЖИВАНИЮ) ВЛЕЧЕТ ЗА СОБОЙ ПОТЕРЮ ПРАВА НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.** В случае поломки даже маленьких частей следует заменить изделие. В случае проглатывания частей изделия следует обратиться к ветеринару.

УТИЛИЗАЦИЯ Прибор помечен соответствующим символом, который указывает на то, что изделие не следует утилизировать вместе с другими бытовыми отходами в конце его жизненного цикла, а следует разделить электрическим и электронным оборудованием. Чтобы избежать ущерба окружающей среде или здоровью, вызванного неправильным удалением отходов, покупателю предлагается отделить данное устройство от других видов отходов и утилизировать его ответственно, чтобы облегчить повторное использование материальных ресурсов. Пользователи страны производители смогут вернуть устройство розничному продавцу при покупке нового аналогичного устройства или связаться с местным офисом, ответственным за всю информацию, касающуюся переработки и переработки для этого типа продукта. Бизнес-пользователи не должны утилизировать это устройство вместе с коммерческими отходами, а через отдельную систему сбора, совместимую с европейской директивой 2002/96 / EC. Утилизация, которая не соответствует действующим нормам, наказывается административными штрафами в соответствии с действующим законодательством.

AVERTISMENTE: La utilizarea dispozitivelor electrice, trebuie să respectați întotdeauna măsurile de siguranță de bază, pentru a reduce riscul de incendii, electrocutare și/sau vătămări corporale ale persoanelor, inclusiv următoarele:

- Pentru a reduce riscul de vătămări corporale, este necesară o supraveghere strictă atunci când aparatul este utilizat în prezența copiilor.
- Pentru a evita electrocutarea, nu introduceți cablul de alimentare electrică sau ștecărul în apă sau alte lichide.
- Nu utilizați aparatul la exterior. EXCLUSIV PENTRU UZ CASNIC LA INTERIOR.
- Nu trageți de cablul de alimentare electrică pentru a scoate ștecărul din priza electrică. Pentru a scoate ștecărul, țineți de ștecăr, nu de cablul de alimentare electrică.
- Nu utilizați niciodată un aparat în cazul în care cablul de alimentare electrică sau ștecărul sunt deteriorate, nu funcționează corect sau dacă aparatul a fost deteriorat.
- În cazul unui aparat portabil, pentru a reduce riscul de electrocutare, nu îl amplasați și nu îl păstrați într-un loc de unde poate cădea sau de unde poate fi tras în cada de baie sau în chiuvetă.
- Scoateți întotdeauna ștecărul din priză atunci când nu folosiți aparatul, înainte de a adăuga sau de a îndepărta componente și înainte de a-l curăța.
- Nu utilizați un aparat în scopuri diferite de cele prevăzute.
- Dacă ștecărul acestui dispozitiv se udă, decuplați alimentarea directă la priza electrică. Nu încercați să scoateți ștecărul din priză.
- Examinați acest aparat după instalare. Nu introduceți ștecărul în priza electrică în cazul în care cablul de alimentare electrică sau ștecărul sunt ude.

ATENȚIE

- Nu lăsați animalele domestice să muște sau să înghită componente. În cazul în care considerați că aparatul are cablul de alimentare electrică expus la riscuri, protejați cablul cu un canal din plastic dur, ce poate fi cumpărat din orice magazin de feronerie.
- Componentele din plastic ale fântânii pentru animale domestice sunt BPA-FREE (nu conțin bisfenol A). Totuși, s-a constatat că unele animale sunt sensibile la recipientele din plastic pentru mâncare și apă. Dacă animalul prezintă semne de reacție alergică la plastic, întrerupeți utilizarea și consultați medicul veterinar.

Păstrați în poziție orizontală pentru a evita defecțiuni sau scurgeri de apă. Partea de jos și cablul trebuie să fie întotdeauna uscate

AVERTIZARE

- Nu încercați să reparați pompa.
- Pentru a evita udarea ștecărului și a prizei electrice, acestea ar trebui să stea întotdeauna deasupra nivelului în care se află fântâna pentru animale domestice.
- Dacă este necesară utilizarea unui prelungitor, verificați dacă puterea nominală a cablului este corectă.
- Consumul de curent electric al acestui aparat este de 4 wați.
- Utilizarea unor accesorii nerecomandate sau necomercializate de producător poate cauza o situație de pericol. Nu modificați aparatul.
- Citiți și respectați toate informațiile importante menționate pe dispozitiv și pe ambalaj.
- Pentru curățarea filtrelor, nu utilizați niciodată apă cu săpun, deoarece reziduurile de săpun pătrund în filtre și nu pot fi îndepărtate. Utilizați numai apă.
- Utilizați doar filtre de schimb autorizate CROCI și compatibile cu modelul de fântână. Utilizarea unor filtre neautorizate poate conduce la anularea garanției

Păstrați următoarele instrucțiuni

INTRODUCERE ȘI CARACTERISTICI GENERALE

Fântână pentru animale de companie, alimentare cu tensiune joasă, sigură și fiabilă. Dotat cu un indicator TDS * care monitorizează calitatea apei în conformitate cu standardul prestabilit al consumului de apă (0 – 599 ppm / l). 4 indicator luminos de culoare: roșu intermitent (nivel de apă insuficient), portocaliu (calitatea apei nu respectă standardul), alb (nivel și calitate suficientă a apei), alb intermitent (înlocuiți filtrul).

Ușor de instalat și ușor de curățat. Sistemul dublu de filtrare permite captarea părului grosier și a impurităților din puntea corespunzătoare, evitând posibilele obstrucții ale pompei. Filtrul cu mai multe etape elimină clorul, metalele grele și mirosurile.

* TDS este cantitatea totală de ioni prezenți într-un volum dat de apă, inclusiv metale grele (cupru, plumb etc.), care este exprimat în ppm (părți pe milion). Valoarea sa este direct legată de calitatea apei. Cu cât valoarea acesteia este mai mare, cu atât calitatea apei este mai mică. Pentru o calitate bună a apei nu trebuie să depășească 599 ppm / l.

Instrucțiuni de exploatare

IMPORTANT: NU PUNEȚI ÎN FUNCȚIUNE FĂRĂ APĂ - EXCLUSIV PENTRU UTILIZAREA ÎN AMBIENTE ÎNCHISE.

NOTĂ: clătiți toate părțile componente ale fântânii pentru animale domestice, cu excepția părților electrice, cu apă caldă, înainte de a o pune în funcțiune. În acest mod, se va îndepărta praful care rămâne în sistem în timpul procesului de producție.

1. Scoateți cu grijă toate componentele fântânii pentru animale domestice din ambalaj și puneți-le deoparte înainte de montaj.
2. Ca în cazul oricărui aparat electric, înainte de utilizare, controlați dacă este intact cablul de alimentare electrică.
3. Clătiți bine prefiltrul și filtrul pentru a elimina orice urmă de praf de cărbune. Praful eventual rămas este inofensiv, chiar dacă ajunge în apă, nu constituie un pericol pentru animal. Nu utilizați niciodată apă cu săpun, deoarece reziduurile de săpun pătrund în filtre și nu pot fi îndepărtate.
4. Scoateți vasul superior (fig. 1) și baza pentru apă (fig. 2) și puneți-le deoparte
5. Scoateți recipientul pentru apă (fig. 3), clătiți-l și apoi umpleți-l cu apă, nu depășiți nivelul maxim indicat (fig. A)
6. Conectați ștecărul la baza corpului central și asigurați-vă că introduceți firul lângă ștecăr în ghidajele corespunzătoare.
7. Montați prefiltrul (a se vedea fig. B/1) și filtrul multifază (a se vedea fig. B/2). Așezați la loc corpul central, vasul superior și baza pentru apă în locașul lor.
8. Asigurați-vă că imbinăți bine vasul superior și baza pentru apă: cele două săgeți trebuie să fie aliniate (fig. C). Asigurați-vă că planul superior al fântânii este închis bine, înainte de a o pune în funcțiune.
9. Așezați fântâna în locul ales. Înainte de a o conecta, asigurați-vă că mâinile dvs. și cablul de alimentare sunt uscate. Conectați ștecărul la priza de curent. Fântâna va începe să funcționeze automat

NOTE

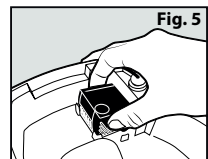
Nu prindeți toată fântâna pentru animale domestice ținând-o de vasul superior. Prindeți fântâna pentru animale domestice ținând ambele mâini sun bază și strângând porțiunea de prindere de pe pereții laterali, pentru a ține bine. Important: pentru a proteja podeaua, utilizați întotdeauna un covoraș de protecție, cum ar fi o cărpă sau o protecție impermeabilă. Acest lucru vă ajută să protejați podeaua împotriva stropilor și a scurgerilor de apă provocate de animalul domestic.

Întreținere

ÎNTREȚINERE ORDINARĂ (RECOMANDATĂ 1 dată pe săptămână)

POMPĂ

Întreținerea pompei este recomandată o dată pe săptămână, pentru a evita ca eventualele reziduuri sau calcarul să poată reduce fluxul de apă. Deschideți fântâna, scoateți vasul superior și pompa de apă, goliiți rezervoarul de apă. Deconectați ștecărul care conectează pompa la transformator, rotind inelul. Scoateți pompa din locașul său (FIG. 5), această operațiune ar putea necesita o anumită forță pentru a desprinde ventuzele. Scoateți masca față (ar putea fi necesar să introduceți o unghie pe marginea măștii pentru a o scoate), placa de intrare și rotorul.



Clătiți toate componentele sub jet de apă și curățați compartimentul rotorului. Montați la loc toate componentele pompei.

PREFILTRU

Clătiți prefiltrul sub jet de apă pentru a îndepărta orice urmă de impurități și păr. Montați-l apoi la loc conform ilustrației din fig. B/1

CURĂȚAREA COMPONENTELOR

Scoateți compartimentul pentru apă (fig.2) și spălați-l manual sub jet de apă. Utilizați doar detergent pentru vase și bureți neabrazivi. Asigurați-vă că ați îndepărtat orice urmă de detergent înainte de a repune fântâna în funcțiune.

ÎNTREȚINERE EXTRAORDINARĂ - INDICATOARE

Indicator luminos roșu intermitent: nivel de apă insuficient, adăugați apă în recipientul corespunzător (fig. 3). Important: adăugarea apei trebuie efectuată cu ștețul deconectat și preferabil umplând direct recipientul corespunzător. În cazul umplerii directe a vasului superior, adăugați apă foarte încet, ca să nu intre prin al doilea nivel al fântânii (fig. 2) și pentru a evita scurgerea. În cazul în care nivelul este sub cel minim acceptat, pompa se oprește automat. După ce adăugați apă, apăsați butonul (FIG.12) și fântâna își va relua funcționarea.

Indicator luminos alb intermitent: schimbați filtrul cu 4 faze conform ilustrației din fig. B/2 Clătiți filtrul nou sub jet de apă înainte de a-l așeza la loc. Înlocuirea ordinară a filtrului trebuie efectuată la interval de 90 de zile. După ce înlocuiți filtrul, apăsați butonul (FIG.12) timp de 3 secunde, indicatorul luminos alb clipește timp de 2 secunde, indicând faptul că înlocuirea filtrului s-a finalizat cu succes.

Indicator luminos portocaliu: nivel TDS non-standard, înlocuiți apa după ce efectuați operațiunile de curățare a recipientului (fig. 3) NOTE: pompa și transformatorul sunt disponibile ca piese de schimb și sunt vândute separat, pentru a le achiziționa, adresați-vă punctului de comercializare sau contactați CROCI SPA pentru a afla care este cel mai apropiat distribuitor.

SFATURİ

- După ce așezați animalul în fața fântânii pentru animale domestice, acesta ar putea fi prudent și sceptic față de acest obiect nou și neobișnuit. După ce puneți în funcțiune fântâna pentru animale domestice, este bine să lăsați animalul să se obișnuiască în ritmul propriu cu prezența noului aparat. Unele animale ar putea avea nevoie de câteva zile sau chiar și mai mult până să înceapă să folosească fântâna, în timp ce altele o vor folosi imediat.
- Animalul domestic ar putea prefera ca fântâna să fie poziționată departe de zona în care mănâncă de obicei. Prin urmare, încercați să o poziționați într-o zonă diferită de cea unde mănâncă sau într-o baie ori într-o cameră de serviciu.

IDENTIFICAREA ȘI REMEDIEREA DEFECTIUNILOR:

Răspunsurile la aceste întrebări îl pot ajuta pe utilizator să rezolve majoritatea problemelor care ar putea apărea în timpul utilizării fântânii pentru animale domestice. În cazul în care nu sunt suficiente, contactați serviciul nostru de asistență clienți.

Pompa nu funcționează sau nu mai curge apă ca înainte.

- asigurați-vă că indicatorul luminos roșu intermitent care indică nivelul insuficient al apei este stins. În cazul în care indicatorul luminos roșu intermitent este aprins, pompa se oprește automat; adăugați apă.
- În lipsa unei curățări periodice, pompa și prefiltrul ar putea să se blocheze din cauza părului de animal și a resturilor de mâncare. Pompa și prefiltrul trebuie curățate săptămânal, pentru a garanta funcționarea corectă.
- Asigurați-vă că fântâna este amplasată în plan orizontal și că nu există sub ea elemente care îi pot afecta stabilitatea
- În cazul în care fântâna este folosită de mai multe animale domestice, aspectul alunecos ar putea fi cauzat de saliva animalelor. Pentru a evita acest inconvenient, schimbați apa și curățați fântâna pentru animale domestice mai des.
- Asigurați-vă că ați clătit bine părțile componente ale fântânii pentru animale domestice. Reziduurile de săpun pot cauza pelicula alunecoasă.

Fântâna pentru animale domestice pare murdară chiar și după spălare.

- Dacă în fântâna pentru animale domestice este prezentă o substanță albă și lăptoasă, este posibil să fie vorba despre o acumulare de depuneri minerale din cauza durezzații apei. Pentru a îndepărta aceste depuneri, curățați părțile componente ale fântânii cu o soluție de apă în proporție de 80% și oțet 20%. Apoi clătiți bine toate componentele. Folosiți apă filtrată sau demineralizată în locul apei de la robinet care este mai dură.

GARANȚIE:

Acest produs este garantat pe o perioadă de 24 de luni de la data achiziționării pentru defecte de material sau fabricație. Certificatul de garanție trebuie să fie completat integral de către distribuitor și trebuie să însoțească sistemul în cazul în care este restituit pentru reparații. Garanția constă în înlocuirea părților defecte. Această garanție nu este valabilă în cazul utilizării incorecte a sistemului și nu acoperă daunele cauzate de neglijența cumpărătorului sau manipularea incorectă de către acesta. Pentru serviciul de garanție, returnați sistemul împreună cu chitanța de cumpărare sau un document echivalent, cu o descriere detaliată a problemei. Sunt excluse din garanție toate părțile supuse uzurii. • Producătorul își angajează de a înlocui, la propria latitudine, părțile nefuncționale sau cu defecte de fabricație, numai după o verificare detaliată și constatare a construcției defectuoase. • Cheltuielile de transport și/sau expediere cad în sarcina cumpărătorului în cazul utilizării incorecte a condițiilor de garanție. • În perioada de garanție, produsele înlocuite intră în proprietatea producătorului. • De această garanție poate beneficia doar cumpărătorul original, care a respectat indicațiile de întreținere ordinară din manual. Responsabilitatea noastră cu privire la garanție este anulată în momentul în care: proprietarul original cedează dreptul de proprietate asupra produsului sau au fost efectuate modificări la acesta. • Produsul sau o parte din produsul defect trebuie să fie predate producătorului în vederea înlocuirii; în caz contrar, cumpărătorul trebuie să plătească pentru piesa de schimb. LIPSA RESPECTĂRII MODURILOR DE INTERVENȚIE ȘI DE UTILIZARE A ECHIPAMENTULUI DE ILUMINAT PENTRU ACVARILE DESCRISE ÎN ACEASTĂ DOCUMENTAȚIE (MANUALUL DE UTILIZARE ȘI ÎNTREȚINERE ȘI MANUALELE ANEXE) CONDUCE LA ANULAREA GARANȚIEI. În cazul rușerii chiar și a unor părți mici, înlocuiți produsul. În cazul ingerării unor părți ale produsului, contactați medicul veterinar.

RECICLARE

Aparatul este marcat cu un simbol special, care indică faptul că produsul nu trebuie eliminat împreună cu alte deșuri menajere la sfârșitul ciclului său de viață, ci printr-o procedură de colectare selectivă aferentă echipamentelor electrice și electronice. Pentru a evita daunele asupra mediului înconjurător sau asupra sănătății oamenilor, cauzate de o eliminare necorespunzătoare a deșeurilor, cumpărătorul trebuie să separe acest aparat de alte tipuri de deșuri și să îl recicleze în mod responsabil, pentru a permite reutilizarea resurselor materiale. Utilizatorii casnici vor putea preda aparatul la vânzător în momentul achiziționării unui aparat nou de tip similar, în raport de 1:1 sau vor putea contacta biroul local competent pentru toate informațiile referitoare la colectarea selectivă și la reciclarea acestui tip de produs. Utilizatorii persoane fizice nu trebuie să elimine acest aparat împreună cu deșeurile comerciale, ci printr-un sistem de colectare selectivă compatibil cu directiva europeană 2002/96/CE. Eliminarea care nu respectă noemele în vigoare se pedepsește cu sancțiuni administrative conform legislației în vigoare.

UWAGA: Nie używać urządzeń elektrycznych. Obowiązkowo stosować się do podstawowych zasad bezpieczeństwa, aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem i/lub obrażeń. W szczególności:

- Aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, urządzenie używane w obecności dzieci należy stale nadzorować.
- W celu uniknięcia porażenia prądem, przewodu zasilającego i wtyczki nie należy wkładać do wody lub innych cieczy.
- Nie używać na zewnątrz. **URZĄDZENIE JEST PRZEZNACZONE WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU DOMOWEGO.**
- Nie odłączaj wtyczki z gniazdka ciągnąc za kabel. W celu odłączenia wtyczki, trzymać za wtyczkę a nie kabel zasilający.
- Nigdy nie należy używać urządzenia z uszkodzonym kablem zasilającym lub wtyczką, jeśli nie działa ono prawidłowo lub uległo uszkodzeniu.
- W przypadku urządzeń przenośnych, w celu zmniejszenia ryzyka porażenia prądem, urządzenia nie należy umieszczać ani przechowywać w miejscu, z którego mogłyby spaść lub zostać pociągnięte do wanny lub umywalki.
- Jeśli urządzenie nie będzie już użytkowane, przed zainstalowaniem lub odinstalowaniem części oraz przed przystąpieniem do czyszczenia, wtyczkę urządzenia należy wyciągnąć z gniazdka.
- Urządzenia nie należy używać do celów innych niż te, do których zostało przewidziane.
- Jeśli wtyczka urządzenia jest mokra, należy odciąć zasilanie od gniazdka. Nie próbować wyjąć wtyczki.
- Po instalacji urządzenie należy skontrolować. Wtyczki nie należy wkładać do gniazdka jeśli kabel zasilający lub wtyczka są mokre.

UWAGA

- Nie pozwolili, by zwierzęta domowe gryzły lub polykały komponenty urządzenia. Jeśli uzna się, że kabel zasilający jest narażony na ryzyko, należy go zabezpieczyć przy pomocy osłonki wykonanej z plastiku, dostępnej w dowolnym sklepie budowlanym.
- Plastikowe elementy poidła dla zwierząt domowych są BPA-FREE (nie zawierają bisfenolu A). Pomimo tego stwierdzono, że niektóre zwierzęta są wrażliwe na plastikowe pojemniki na karmę i wodę. Jeśli wasze zwierzę wykazuje objawy alergii na plastik, przerwać użytkowanie i skonsultować się z weterynarzem.
- Aby zapobiec nieprawidłowemu działaniu lub wyciekaniu wody, ustawić w pozycji poziomej. Podstawa i kabel powinny być zawsze suche.

UWAGA

- Nie podejmować prób naprawy pompy.
- Aby uniknąć zamoczenia wtyczki lub gniazdka, należy je umieścić nad poziomem poidła dla zwierząt domowych.
- Jeśli konieczne jest użycie przedłużacza, upewnić się że moc znamionowa przewodu jest prawidłowa.
- Moc elektryczna tego urządzenia wynosi 4 waty.
- Stosowanie akcesoriów niezalecanych lub nie sprzedawanych przez producenta może stwarzać zagrożenie. Urządzenia nie należy modyfikować.
- Przeczytać i stosować się do wszystkich ważnych wskazówek umieszczonych na urządzeniu i jego opakowaniu.
- Do czyszczenia filtrów nigdy nie należy stosować wody z mydłem. Jego pozostałości mogą przedostać się do wnętrza filtra i nie będzie możliwe ich usunięcie. Filtry należy czyścić tylko wodą.
- Stosować wyłącznie filtry zamienne autoryzowane przez firmę CROCI, kompatybilne z modelem poidła. Stosowanie nieautoryzowanych filtrów będzie skutkowało utratą gwarancji.

ZACHOWAĆ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI

WSTĘP I CECHY OGÓLNE

Poidło dla zwierząt domowych, zasilane niskim napięciem. Bezpieczne i niezawodne. Wyposażone we wskaźnik TDS* monitorujący ilość wody, zgodnie z ustawionym standardem czystości (0–599 ppm/l). Wskaźnik świetlny (4 kolory): czerwona migająca kontrolka (nieodstateczny poziom wody), pomarańczowa kontrolka (jakość wody nie jest zgodna ze standardami), biała kontrolka (poziom wody i jej jakość nie są dostateczne), biała migająca kontrolka (wymienić filtr). Łatwa instalacja i łatwe czyszczenie. Podwójny system filtrujący wychwytuje sierść i większe zabrudzenia do specjalnego worka, unikając tym samym zatykania się pompy. Filtr wielofazowy usuwa chlor, metale ciężkie i nieprzyjemny zapach. *TDS to całkowita ilość jonów obecnych w określonej ilości wody, włącznie z metalami ciężkimi (miedzią, ołowiem, itp.). Wyrażana jest w ppm (liczba części na milion). Jej wartość jest bezpośrednio powiązana z jakością wody. Czym wyższa wartość, tym niższa jakość wody. Woda dobrej jakości nie przekracza nigdy wartości 599 ppm/l.

INSTRUKCJA DZIAŁANIA

WAŻNE: NIE WŁĄCZAĆ PUSTEGO URZĄDZENIA – URZĄDZENIE JEST PRZEZNACZONE WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU WEWNĄTRZ POMIESZCZEŃ.

UWAGA: przed włączeniem, wszystkie części poidła dla zwierząt domowych, poza komponentami elektrycznymi, należy przepłukać letnią wodą. W ten sposób usunie się kurz pozostały po procesie produkcji.

1. Ostrożnie wyjąć wszystkie komponenty poidła dla zwierząt domowych z opakowania i odłożyć na bok, przed przystąpieniem do montażu.
2. Jak w przypadku jakiegokolwiek urządzenia elektrycznego, przed jego włączeniem skontrolować, czy kabel zasilający nie jest uszkodzony.
3. Starannie przepłukać filtr wstępny i filtr, usuwając wszelkie pozostałości pyłu węglowego. Ewentualny pył jest nieszkodliwy, nawet jeśli pozostał w wodzie, nie jest niebezpieczny dla zwierząt. Nie należy stosować wody z mydłem – resztki mydła mogą przedostać się do filtra i nie będzie można ich usunąć.
4. Zdjąć górną tackę (rys. 1) i podstawkę na wodę (rys. 2). Odłożyć na bok.
5. Wyjąć zbiornik na wodę (rys. 3), przepłukać a następnie napełnić wodą. Nie przekraczać maksymalnego, wskazanego poziomu (rys. A).
6. Podłączyć wtyczkę znajdującą się u podstawy centralnego korpusu i upewnić się, że kabel został umieszczony obok wtyczki, w specjalnych przewodnicach.
7. Zainstalować filtr wstępny (patrz: rys. B/1) i filtr wielofazowy (patrz: rys. B/2). Umieścić korpus centralny, tackę górną oraz podstawkę na wodę na odpowiednim miejscu.
8. Upewnić się, że tacka górna i podstawka na wodę do siebie pasują: obie strzałki powinny być w tej samej pozycji (rys. C). Przed włączeniem urządzenia upewnić się, że podstawka górna poidła jest prawidłowo zamknięta.
9. Poidło umieścić w przeznaczonym do tego celu miejscu. Przed jego podłączeniem upewnić się, że kabel zasilający i ręce są suche. Włożyć wtyczkę do gniazdka. Poidło zacznie działać automatycznie.

UWAGA

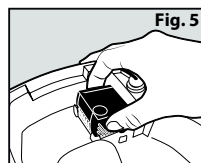
Nie przenosić poidła dla zwierząt domowych chwytając je za górną tackę. Aby przenieść poidło, chwycić obiema rękami pod podstawą i przytrzymać po bokach. Uwaga: w celu zabezpieczenia podłogi, stosować ochronny dywanik (szmatkę lub nieprzemakalną osłonę). W ten sposób zabezpieczyć się podłogę przed rozpryskiwaniem wody przez zwierzę oraz przed wyciekami.

KONSERWACJA

KONSERWACJA ZWYKŁA (SUGEROWANA 1 raz w tygodniu)

POMPA

pompę należy poddawać konserwacji raz w tygodniu, zapobiegając tym samym zmniejszeniu przepływu wody przez osady i ewentualne zanieczyszczenia. Otworzyć poidło, wyjąć tackę górną i podstawkę na wodę. Opróżnić zbiornik na wodę. Odłączyć wtyczkę łączącą pompę z transformatorem, przekracając metalowy pierścień. Wyjąć pompę z osadki (rys. 5). Ta czynność wymaga użycia siły (konieczne jest odciążenie przysawek). Zdjąć przednią kratkę (między krawędź kratki a urządzenie włożyć paznokieć, podważyć i wyjąć). Następnie zdjąć płytkę wlotową i wirnik. Wszystkie komponenty przepłukać pod bieżącą wodą. Wyczyścić komorę wirnika. Ponownie zamontować wszystkie komponenty pompy.



FILTR WSTĘPNY

filtr wstępny przepłukać pod bieżącą wodą, usuwając wszystkie nieczystości i siersć. Następnie ponownie zamontować, zgodnie ze wskazówkami zawartymi na rys. B/1.

CZYSZCZENIE KOMPONENTÓW

Wyjąć komorę wody (rys. 2) i ręcznie umyć pod bieżącą wodą. Stosować wyłącznie płyn do mycia naczyń i delikatną gąbkę. Przed ponownym podłączeniem poidła, upewnić się że płyn został dokładnie wypłukany.

KONSERWACJA NADZWYCAJNA - WSKAŹNIKI

Czerwona migająca kontrolka: niedostateczny poziom wody. Wodę należy dolewać po uprzednim odłączeniu wtyczki, jeśli to możliwe, bezpośrednio napełniając zbiornik. W przypadku napełniania bezpośrednio z górnej tacki, wodę należy dolewać powoli, tak by mogła swobodnie przedostać się przez drugi poziom poidła (rys. 2) i nie wyciekala. W przypadku poziomu poniżej minimalnego, pompa wyłącza się automatycznie. Po dolaniu wody nacisnąć przycisk (rys. 12) – poidło włączy się automatycznie.

Biała migająca kontrolka: wymienić filtr 4-fazowy, zgodnie ze wskazówkami zawartymi na rys. B/2. Przed instalacją, przepłukać nowy filtr pod bieżącą wodą. Zaleca się wymieniać filtr co 90 dni. Po wymianie filtra wcisnąć przycisk (rys. 12) i przytrzymać przez 3 sekundy. Biała kontrolka będzie migać przez 2 sekundy – oznacza to, że filtr wymieniono prawidłowo.

Pomarańczowa kontrolka: poziom TDS przekracza wartości standardowe. Wyczyścić zbiornik (rys. 3) i wymienić wodę. UWAGA: pompę i transformator można nabyć jako części zamienne. W tym celu należy się skontaktować z autoryzowanym sprzedawcą lub skontaktować się z firmą CROCI SPA, w celu uzyskania danych kontaktowych najbliższego autoryzowanego sprzedawcy.

PORADY

- Po pierwszym zbliżeniu się do poidła dla zwierząt domowych, zwierzę może zachowywać się ostrożnie i podejrzliwie wobec tego nowego, niezwykłego przedmiotu. Po uruchomieniu poidła należy dać zwierzęciu czas na przyzwyczajenie się do tego nowego urządzenia i nie należy go ponaglać. Niektóre zwierzęta będą potrzebowały kilku dni, inne zaś natychmiast zaczną korzystać z poidła.
- Zwierzę może woleć, by poidło zostało ustawione z dala od miejsca w którym zazwyczaj je. Spróbujcie zmienić ustawienie poidła w kuchni, przedstawie je do łazienki lub do pomieszczenia gospodarczego.

IDENTYFIKACJA I ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW:

Odpowiedzi na poniższe pytania mogą pomóc użytkownikowi rozwiązać większość problemów powstałych w trakcie użytkowania poidła dla zwierząt domowych. Jeśli nie są wyczerpujące, prosimy o kontakt z naszym centrum obsługi klienta.

Pompa nie działa lub woda nie przepływa jak kiedyś.

- Upewnić się, czy nie miga czerwona kontrolka oznaczająca niedostateczną ilość wody. W przypadku czerwonej, migającej kontrolki pompa przestaje działać. W takiej sytuacji należy dołączyć wodę.
- Jeśli urządzenie nie jest regularnie czyszczone, pompa i filtr wstępny mogą się zatkać sierścią lub resztkami karmy. Aby zagwarantować prawidłowe działanie, pompę i filtr wstępny należy czyścić co tydzień.
- Upewnić się, że poidło zostało ustawione na poziomej powierzchni i nie ma pod nim elementów powodujących jego niestabilność.
- Jeśli z poidła korzysta kilka zwierząt, sliska maź może być spowodowana ich śliną. W celu wyeliminowania problemu, należy częściej wymieniać wodę i czyścić poidło.
- Upewnić się, że komponenty składające się na poidło dla zwierząt zostały dokładnie wypłukane. Resztki mydła mogą tworzyć sliski osad.

Poidło wydaje się być brudne, również tuż po jego umyciu.

- Jeśli w poidle dla zwierząt znajduje się biała, kredowa substancja, możliwe że chodzi o nagromadzone osady mineralne, powstałe na skutek używania twardej wody. Aby usunąć tego typu osady, komponenty stanowiące poidło należy umyć roztworem wody i octu (80:20). Następnie starannie wypłukać wszystkie komponenty. Zamiast wody z kranu, która jest zawsze bardziej twarda, stosować wodę przefiltrowaną lub demineralizowaną.

GWARANCJA: Ten produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją od daty zakupu. Gwarancja obejmuje wady materiałowe i produkcyjne. Karta gwarancyjna powinna zostać w całości wypełniona przez sprzedawcę. Kartę należy dołączyć do urządzenia w przypadku jego zwrotu lub naprawy. Gwarancja obejmuje wymianę wadliwych części. Gwarancja traci ważność w przypadku niewłaściwego użytkowania urządzenia i nie obejmuje szkód związanych z naruszeniem lub niedbałością nabywcy. W celu skorzystania z usługi naprawy gwarancyjnej, urządzenie wraz z dowodem zakupu lub dokumentem równoważnym oraz szczegółowym opisem problemu należy przekazać sprzedawcy. Gwarancja nie obejmuje wszystkich tych części, które ulegają zużyciu.

- Producent zobowiązuje się do wymiany nieprawidłowo działających części lub części wadliwych, dopiero po przeprowadzeniu starannej kontroli i stwierdzeniu wady strukturalnej.
- W trakcie obowiązywania gwarancji, produkty wymienione stają się własnością producenta.
- Z niniejszej gwarancji może skorzystać wyłącznie pierwszy nabywca, który stosował się do wskazań zawartych w instrukcji konserwacji. Nasza odpowiedzialność gwarancyjna wygasa w chwili gdy pierwszy nabywca odsprzedał produkt lub wprowadził do niego zmiany.
- Produkt i wadliwy komponent należy przekazać producentowi do wymiany. W przeciwnym wypadku kosztem wymienionej części zostanie obciążony nabywca.

NIESTOSOWANIE SIĘ DO ZALECEŃ DOTYCZĄCYCH PODEJMOWANIA DZIAŁAŃ I UŻYTKOWANIA URZĄDZENIA, ZAWARTYCH W NINIEJSZEJ DOKUMENTACJI (INSTRUKCJI OBSŁUGI I KONSERWACJI ORAZ ZAŁĄCZNIKACH) SKUTKUJE UTRATĄ GWARANCJI. W PRZYPADKU USZKODZENIA NAWET NIEWIELKICH CZĘŚCI, NALEŻY WYMIENIĆ CAŁY PRODUKT. MATERIAŁ: PLASTIK, METAL, MATERIAŁ SYNTETYCZNY.

RECYKLING: Na urządzeniu umieszczono symbol informujący o tym, że po zakończeniu cyklu życia nie należy ich unieszkodliwiać wraz z odpadami domowymi, ale przekazać do centrum zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Aby uniknąć szkód w środowisku oraz szkód zdrowotnych powstałych na skutek nieprawidłowego unieszkodliwiania odpadów, nabywca zobowiązany jest oddzielić urządzenie od innych rodzajów odpadów, a następnie poddać recyklingowi w odpowiedzialny sposób, sprzyjając tym samym ponownemu wykorzystaniu źródeł materialnych. Użytkownicy domowi mogą przekazać urządzenie sprzedawcy w chwili zakupu nowego, tego samego typu, w stosunku jeden do jednego, lub też skontaktować się z lokalnym urzędem odpowiedzialnym za udzielanie informacji w zakresie segregowania odpadów i recyklingu tego typu produktów. Użytkownicy firmowi nie powinni unieszkodliwiać urządzenia wraz z odpadami handlowymi, lecz poprzez system segregacji odpadów spełniający wymogi dyrektywy europejskiej 2002/96/EC. Unieszkodliwienie odpadów w sposób niezgodny z obowiązującymi przepisami będzie karane administracyjnie, zgodnie z obowiązującymi normami.

DECLARATION OF CONFORMITY



THIS CERTIFIES THAT THE FOLLOWING DESIGNATED PRODUCT:

C6060889 - PET FOUNTAIN AQUA 2L

ARE CONFORM WITH THE FOLLOWING EUROPEAN DIRECTIVE
ELECTROMAGNETIC COMPATIBILITY DIRECTIVE 2014/30/EU-EMC
LOW VOLTAGE DIRECTIVE 2014/35/EU-LVD

**THIS DECLARATION IS THE RESPONSIBILITY OF THE
MANUFACTURER / IMPORTER:**

Dario Croci
CEO

Castronno (VA) - Italy. October 7, 2019

IT- Materiale: Plastica + materiale sintetico + metallo. DE- Material: Kunststoff + synthetisches Material + Metall. GB- Material: Plastic + Synthetic material + metal. FR- Matière: Plastique + matière synthétique + métal. ES- Material: plástico + material sintético + metal. PT- Material: plástico + material sintético. NL- Materiaal: plastic + synthetisch materiaal + metaal. GR- υλικό: πλαστικό υλή + συνθετικό υλικό + μέταλλο. RU- материал: пластик + синтетический материал + металл. RO- Material: plastic + material sintetic + metal. PL- Tworzywo plastikowy + materiał syntetyczny + metal. HR- Materijal plastika + sintetički materijal + metal. CS- Materiál: plastický + syntetický materiál + kov. UA- материал: пластик + синтетичний матеріал + метал. BG- материал: пластмаса + синтетичен материал + метал. NO- Materiale: plast + syntetisk materiale + metall. LT- Medžiaga: plastmasinis + sintetinė medžiaga + metall. HU- Anyag: műanyag + szintetikus anyag + fém.



Importato da / Importiert von
Imported by / Importé par / Importado por

CROCI SPA
Via S. Alessandro 8
21040 Castronno (VA) - ITALY
Tel.: +39 0332 870860
info@croci.net - www.croci.net

Distribuito in Germania da / In Deutschland vertrieben von
Distributed in Germany by / Distribué en Allemagne par
Distribuido en Alemania por

AMTRA CROCI GMBH
Liebigstraße 1
63110 Rodgau - GERMANY
Fon.: +49-(0)6106-690150
info@amtra.de - www.amtra.de